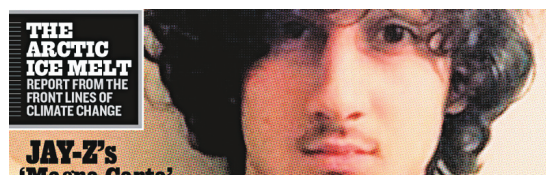




La banque **Barclays** accusée d'avoir manipulé les prix de l'électricité *Page B 3*



Rolling Stone provoque l'indignation avec Tsarnaev en couverture *Page B 7*

ÉCONOMIE

CAHIER B • LE DEVOIR, LE JEUDI 18 JUILLET 2013

PERSPECTIVES

Banques zombies



GÉRARD BÉRUBÉ

L'absence de vision européenne pourrait avoir raison d'un système bancaire fragilisé par cette longue récession. Aujourd'hui avec un risque bancaire systémique venant désormais de la France, du Royaume-Uni puis de l'Allemagne, la «solidarité» européenne pourrait être de nouveau mise à l'épreuve. Avec, pour thème, cette mutualisation des risques, refusée aux pays du Sud lors de la crise de la dette souveraine.

En appelant à un renforcement des banques au Royaume-Uni, le Fonds monétaire international (FMI) est venu nous rappeler mercredi que, derrière la relative accalmie sur les marchés financiers, se profile un système bancaire européen plus que jamais fragilisé. Avec cette zone euro prisonnière de la plus longue récession de son histoire, sans aucune embellie en vue, et avec un chômage record appelé à croître jusque tard en 2014, le système financier européen est gangrené par toutes ces banques zombies.

L'expression a été reprise par *The Economist*. Pour le magazine spécialisé, le calme revenu sur les marchés obligataires cache une réalité préoccupante, la santé des banques européennes se retrouvant au cœur de la problématique. Cette longue séquence récessionnaire et ce chômage record persistant produisent un amoncellement de prêts délinquants. L'actif des banques abrite aussi de plus en plus de prêts hypothécaires adossés à des propriétés dont la valeur marchande chute. Et l'activité de prêt à des entreprises non financières se contracte sous le poids de la récession et de carnets de commandes asséchés. Pour certaines, la hausse des créances douteuses et des comptes en défaut combine ses effets à la fuite des dépôts. D'autres vont s'accommoder d'une concentration de titres de dette de l'État à leur actif pour une question de rendement autrement plutôt rachitique, dans un environnement où les marges bénéficiaires sont toujours plus réduites.

Engrenage pernicieux

Ainsi, les observateurs européens constatent qu'à l'instar de la situation ayant prévalu au Japon au cours des années 1990, les banques européennes sont aujourd'hui «ni suffisamment en bonne santé pour prêter, ni assez faibles pour s'effondrer». D'autres vont plutôt déplorer une relation devenue incestueuse entre les États et leurs banques, nourrissant un engrenage pernicieux où les banques renflouent les États, et vice versa.

La problématique bancaire européenne est multiple. Elle renferme une composante conjoncturelle mais, surtout, structurelle, inspirée d'une double interdépendance. Les analystes montrent du doigt cette interdépendance entre le risque bancaire et le risque souverain. Et celle entre l'état de santé des économies du Sud et la qualité de l'actif des banques du Nord. Il faut ajouter à l'équation ce modèle de «banque universelle» encore prédominant en Europe, où les activités d'investissement et spéculatives se juxtaposent à celles des dépôts et des prêts commerciaux, créant une inadéquation entre la prise de risque et le capital sous-jacent.

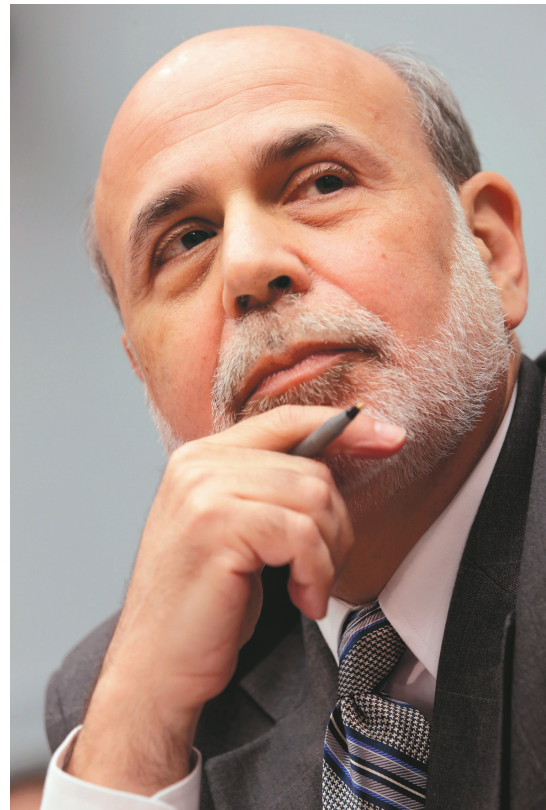
Vu globalement, il ressort des tests de résistance en simulation de crise que les banques françaises représentent le plus important risque systémique pour la zone euro, notamment en raison de leur forte sensibilité à l'Italie. Les économistes européens chiffrent à 520 milliards d'euros l'exposition des banques françaises aux pays du Sud, contre 390 milliards pour les banques allemandes. Selon les tests de résistance, en cas de choc systémique, les banques françaises auraient besoin d'une infusion salvatrice de 270 milliards à leur capital advenant une catastrophe ou une autre crise financière. Suivent les banques britanniques (200 milliards) et celles de l'Allemagne (135 milliards).

Nous n'en sommes pas encore là mais, à voir comment la crise grecque a dégénéré... Pour *The Economist*, la zone euro ne pourra survivre sans union bancaire. Cette union constituerait le chaînon manquant entre l'union monétaire et le pacte budgétaire. Mais cette extension nécessaire du mécanisme européen de stabilité fait appel à cette mutualisation, maintes fois appelée, des risques dans une zone liée à une monnaie commune mais divisée par des nationalismes politiques.

Berlin s'y est toujours refusé, estimant «gérable» une crise contenue aux pays du Sud. Qu'en sera-t-il lorsque cette crise viendra ébranler les fondements des banques allemandes?

Lire aussi | Les banques anglaises montrent des signes de fragilité. *Page B 3*

MISE AU POINT DES BANQUES CENTRALES



Les gouverneurs des banques centrales canadienne Stephen Poloz et américaine Ben Bernanke ont apporté des précisions sur leurs intentions des prochains mois.

Le nouveau gouverneur de la BDC précise ses intentions

ÉRIC DESROSIERS

Le nouveau gouverneur de la Banque du Canada, Stephen Poloz, clarifie les facteurs qui l'aideront à décider le moment de commencer à relever les taux d'intérêt au pays, et ce moment ne semble pas près d'arriver.

La banque centrale n'a étonné personne dans les marchés, mercredi, en maintenant son taux directeur au niveau exceptionnellement bas de 1%. Tout le monde cherchait à voir, surtout, si la première réunion de politique monétaire du successeur de Mark Carney allait amener ne serait-ce qu'un modeste changement de cap, ou de ton.

La Banque du Canada en a profité, plutôt, pour mettre à jour ses prévisions économiques, dire sa confiance en la capacité des exportations et des investissements des entreprises de devenir les nouveaux moteurs de la croissance au pays et de préciser ce qu'elle entend particulièrement avoir à l'œil avant d'entreprendre une «normalisation graduelle» du loyer de l'argent.

A ce dernier chapitre, l'institution a pointé trois facteurs particulièrement importants. «La détente monétaire considérable en place actuellement continuera d'être appropriée, a-t-elle expliqué dans son communiqué, tant que l'économie canadienne affichera une marge importante de capacités inutilisées, que les perspectives en matière d'inflation resteront faibles» et que le problème de l'endettement des ménages semblera en voie de se résorber.

La grève dans la construction a miné la croissance

La grève des travailleurs de la construction du Québec a retranché 0,6 point de pourcentage au taux de croissance canadien au deuxième trimestre, estime la Banque du Canada. Le rythme de croissance lors de ce trimestre qui s'est terminé en juin ne s'élèvera probablement qu'à 1% plutôt que 2,3%, parce que les inondations en Alberta ont aussi coûté 0,7 point. Ce coup dur devrait toutefois être suivi d'un rebond dès le troisième trimestre, le retour à la normale au Québec (+ 0,8 point) et en Alberta (+ 1 point) faisant grimper le taux de croissance à 3,8%.

Stephen Poloz a bien précisé, en conférence de presse, que ces trois facteurs, bien que très importants, n'étaient pas exclusifs et que la banque centrale continuera de baser son opinion et son action sur la situation d'ensemble.

Plusieurs analystes ont relevé le fait que la Banque du Canada semble s'inspirer, avec ses trois facteurs, d'une nouvelle façon de faire de son homologue américaine, sans toutefois aller

VOIR PAGE B 4 : MESSAGE

La Fed se fera accommodante tant qu'il le faudra

Ben Bernanke a défini ses cibles concernant le chômage et l'inflation

VIRGINIE MONTET

à Washington

Le président de la Banque centrale américaine, Ben Bernanke, a réaffirmé mercredi que l'état de l'économie du pays, et surtout de l'emploi, justifiait encore une politique monétaire très accommodante, soulignant ne pas avoir de «parcours prédéterminé» pour réduire ce soutien.

«Parce que nos rachats d'actifs dépendent de l'évolution de l'économie, ils ne sont pas sur un parcours prédéterminé», a déclaré M. Bernanke lors de son témoignage bisannuel sur la politique monétaire des États-Unis, devant une commission du Congrès américain à Washington.

«Si les conditions économiques s'améliorent plus rapidement que prévu, et que l'inflation apparaît faire un retour décisif vers notre objectif [de 2%], le rythme des achats pourra être réduit plus rapidement», a-t-il expliqué. «Mais si les perspectives de l'emploi devaient se montrer moins favorables [...], le rythme actuel des achats pourrait être maintenu plus longtemps», voire «être accéléré pour un moment», a-t-il indiqué devant les élus de la commission des Services financiers de la Chambre des représentants.

La Banque centrale américaine (Fed) injecte massivement des liquidités dans le système financier pour influencer sur les taux à la baisse, en achetant chaque mois pour 85 milliards de dollars de bons du Trésor et de titres hypothécaires.

Pas de changements dans un «futur proche»

Le patron de la Fed a souligné «qu'avec un chômage encore élevé et diminuant lentement, [...] une politique monétaire très accommodante» restait «appropriée dans un futur proche». Son institution a ainsi «l'intention de poursuivre les rachats d'actifs jusqu'à une amélioration substantielle du marché de l'emploi», a-t-il répété.

M. Bernanke a en outre insisté sur le fait que la Banque centrale, même après avoir cessé d'acheter des titres sur les marchés, conserverait à son bilan ces obligations du Trésor et titres hypothécaires, et en réinvestirait les rendements.

VOIR PAGE B 2 : FED



Un homme récolte les rebus d'un site de construction à Hefei. La Chine affichait en décembre dernier un coefficient de 0,61, faisant du pays l'un des quinze plus inégalitaires du monde.

Pour l'homme le plus riche de Chine, réduire les inégalités n'est pas une priorité

Pékin — Le patron du groupe Wahaha, considéré comme l'homme le plus riche de Chine, a estimé mercredi qu'il n'y avait «nul besoin» de s'attaquer à l'écart grandissant entre pauvres et riches dans le pays — à condition que chacun ait la possibilité de s'enrichir.

«Nous n'avons pas besoin de nous attaquer au problème des écarts de richesse, il faut résoudre le problème de la prospérité commune», a expliqué aux médias Zong Qinghou, dont la fortune personnelle est estimée à 11,3 milliards de dollars. «Les personnes riches doivent aider l'ensemble de la population à devenir plus prospère», a poursuivi M. Zong, fondateur d'un gigantesque groupe de boissons non alcoolisées, qui s'est également diversifié dans les laits pour nourrissons et vêtements pour enfants.

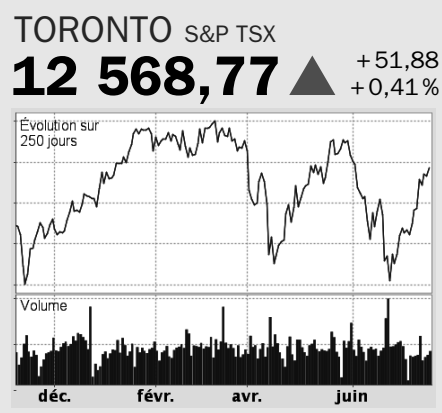
«Si tout le monde était plus riche, la société deviendrait harmonieuse et plus confortable», a déclaré l'entrepreneur de 67 ans, à l'occasion d'une conférence marquant le lancement d'une



Zong Qinghou

VOIR PAGE B 3 : CHINE

MARCHÉS BOURSIERS



LES INDICES DE LA BOURSE DE TORONTO

Indice	Volume (000)	Fermeture	var. pts	var. %	Indice	Volume (000)	Fermeture	var. pts	var. %
S&P TSX	162 772	12 568,77	+51,88	0,4	Matériaux	55 851	229,17	-3,12	-1,3
S&P TX20	75 023	553,09	-1,59	-0,3	Immobilier	3 620	231,28	+1,40	0,6
S&P TX60	95 045	722,14	+4,14	0,6	Télécoms	4 496	111,83	-0,05	-0,0
S&P TX60 Cap.	95 045	798,54	+4,57	0,6	Serv. collect.	4 107	215,79	+1,22	0,6
Cons. de base	9 900	300,74	+2,60	0,9	Métaux/minerais	10 620	730,81	+7,17	1,0
Cons. discrét.	3 482	120,87	+0,65	0,5					
Énergie	41 854	257,25	+1,13	0,4					
Finance	21 180	204,53	+2,13	1,0					
Aurifère	51 977	171,71	-4,62	-2,6					
Santé	919	80,95	+0,42	0,5					
Tech. de l'info	3 085	29,75	+0,11	0,4					
Industrie	9 038	142,81	+1,24	0,9					

TSX CROISSANCE

Indice	Volume (000)	Fermeture	var. pts	var. %
TSX Venture	43 812	910,82	-0,02	-0,0

Consultez toutes les cotes boursières sur www.vmdconseil.ca

HIER À LA BOURSE: Toronto a clôturé en hausse, avec l'attention portée surtout sur les banques centrales, la Banque du Canada maintenant son taux directeur inchangé et la Réserve fédérale américaine se faisant rassurante sur les mesures de relance. L'indice composé S&P/TSX a gagné 51,88 points, à 12 568,77.

Titre	Symbole	Fermeture	Variation (\$)	Variation (%)	Volume (000)	52 semaines bas	52 semaines haut
CONSUMMATION DISCRÉTIONNAIRE ET DE BASE							
▲ Alim. Couche-Tard	ATD.B	63,38	1,34	2,16	372	44,40	64,01
Canadian Tire	CTC.A	83,90	0,51	0,61	98	64,63	87,45
Cogeco	CCA	51,39	0,39	0,76	47	34,45	52,02
▼ Corus	CJR.B	24,30	-0,41	-1,66	209	21,67	26,49
Groupe TVA	TVA.B	-	-	-	-	-	-
▼ Jean Coutu	PJC.A	19,04	-0,36	-1,86	999	13,60	19,48
Loblaw	L	48,56	-0,04	-0,08	3 075	31,15	52,06
Magna	MG	76,47	0,75	0,99	669	37,68	78,64
Metro	MRU	72,71	0,65	0,90	203	53,17	74,00
Quebecor	QBR.B	47,38	-0,12	-0,25	96	32,30	48,23
Rona	RON	11,46	0,04	0,35	46	9,25	14,49
Saputo	SAP	48,75	0,47	0,97	356	39,76	54,62
Shaw	SJR.B	25,64	0,14	0,55	432	18,98	25,94
Shoppers Drug Mart	SC	60,25	0,56	0,94	4 486	40,03	61,71
Tim Hortons	THI	58,90	-0,11	-0,19	306	45,11	59,58
▲ Transat A.T.	TRZ.B	7,65	0,14	1,86	34	2,79	8,80
▲ Yellow Media	Y	11,99	0,27	2,30	31	5,40	12,49

Titre	Symbole	Fermeture	Variation (\$)	Variation (%)	Volume (000)	52 semaines bas	52 semaines haut
ÉNERGIE							
 Cameco	CCO	21,87	0,10	0,46	849	16,50	23,49
▲ Canadian Natural	CNQ	33,37	0,44	1,34	2 417	26,20	33,97
Canadian Oil Sands	COS	20,18	0,11	0,55	1 432	18,62	22,34
▲ Enbridge	ENB	46,62	0,64	1,39	1 584	37,74	49,17
EnCana	ECA	17,81	0,01	0,06	5 610	17,40	23,86
▲ Enerplus	ERF	16,82	0,18	1,08	862	11,53	16,95
▲ Pengrowth Energy	PGF	5,91	0,46	8,44	3 142	3,93	7,39
Pétrolière Impériale	IMO	43,50	0,01	0,02	770	38,58	48,32
Suncor Energy	SU	32,63	0,20	0,62	3 135	27,50	34,99
Talisman Energy	TLM	11,83	-0,02	-0,17	2 681	10,62	14,69
TransCanada	TRP	46,96	-0,03	-0,06	792	43,00	51,21
Valener	VNR	16,29	-0,02	-0,12	17	15,46	16,47

Titre	Symbole	Fermeture	Variation (\$)	Variation (%)	Volume (000)	52 semaines bas	52 semaines haut
FINANCIÈRES							
▲ B. CIBC	CM	77,12	1,16	1,53	2 472	70,45	84,99
B. de Montréal	BMO	63,69	0,56	0,89	1 723	56,72	64,70
B. Laurentienne	LB	44,52	-0,03	-0,07	58	42,41	47,80
B. Nationale	NA	76,48	0,16	0,21	841	71,77	80,33
▲ B. Royale	RY	63,80	1,22	1,95	3 652	50,18	64,92
▲ B. Scotia	BNS	58,04	0,91	1,59	2 523	50,51	61,84
B. TD	TD	86,16	0,69	0,81	2 032	77,68	86,20
▲ Brookfield Asset	BAM.A	38,77	0,49	1,28	583	31,23	39,37
Cominar Real	CUF.UN	20,97	0,17	0,82	158	20,09	25,46
Corp. Fin. Power	PWF	32,19	0,25	0,78	286	24,07	32,43
Fin. Manuvie	MFC	17,98	0,05	0,28	2 025	10,18	18,33
Fin. Sun Life	SLF	32,85	0,15	0,46	1 059	19,94	33,48
Great-West Lifeco	GWO	30,48	0,20	0,66	373	20,77	30,90
Industrielle All.	IAG	42,20	-0,01	-0,02	108	20,55	44,07
Power Corporation	POW	29,34	0,20	0,69	482	22,15	29,65
TMX	X	46,08	-0,03	-0,07	22	42,50	57,82

Titre	Symbole	Fermeture	Variation (\$)	Variation (%)	Volume (000)	52 semaines bas	52 semaines haut
INDUSTRIELLES							
▼ Air Canada	AC.B	2,27	-0,03	-1,30	793	0,96	3,40
▲ Bombardier	BBD.B	4,98	0,07	1,43	4 216	2,97	5,00
CAE	CAE	11,79	-0,01	-0,08	449	9,32	12,02
▲ Canadien Pacifique	CP	133,30	1,53	1,16	533	74,47	144,43
▲ Chemin de fer CN	CNR	105,48	1,12	1,07	560	83,45	107,57
SNC-Lavalin	SNC	44,20	0,02	0,05	282	34,36	49,85
▲ Transcontinental	TCL.A	12,81	0,15	1,18	93	7,97	13,10
▼ TransForce	TFI	20,38	-0,49	-2,35	95	16,15	23,17

Titre	Symbole	Fermeture	Variation (\$)	Variation (%)	Volume (000)	52 semaines bas	52 semaines haut
MATÉRIAUX							
Agrium	AGU	93,18	0,02	0,02	299	87,78	116,38
▼ Barrick Gold	ABX	16,34	-0,28	-1,68	3 795	14,22	42,08
▼ Goldcorp	G	27,62	-0,53	-1,88	2 682	23,26	46,31
▼ Kinross Gold	K	5,15	-0,15	-2,83	4 900	4,74	10,98
▼ Mines Agnico-Eagle	AEM	29,14	-1,00	-3,32	832	26,18	56,99
Potash	POT	39,65	-0,29	-0,73	2 524	37,02	46,70
Teck Resources	TCK.B	23,71	-0,02	-0,08	2 010	21,11	38,13

Titre	Symbole	Fermeture	Variation (\$)	Variation (%)	Volume (000)	52 semaines bas	52 semaines haut
SERVICES PUBLICS							
Fortis	FTS	32,71	0,21	0,65	391	30,70	35,14
▲ TransAlta	TA	14,88	0,16	1,09	411	12,80	17,60

Titre	Symbole	Fermeture	Variation (\$)	Variation (%)	Volume (000)	52 semaines bas	52 semaines haut
TECHNOLOGIE							
▲ BlackBerry	BB	9,64	0,15	1,58	1 577	6,10	18,49
CGI	GIB.A	30,65	0,10	0,33	374	22,33	33,08

Titre	Symbole	Fermeture	Variation (\$)	Variation (%)	Volume (000)	52 semaines bas	52 semaines haut
TÉLÉCOMMUNICATIONS							
BCE	BCE	43,67	-0,15	-0,34	1 932	40,58	48,90
Bell Alliant	BA	28,36	0,16	0,57	230	24,90	29,26
Rogers	RCI.B	42,02	-0,04	-0,10	883	37,01	52,75
Telus	T	31,83	0,01	0,03	1 206	29,52	37,94

Titre	Symbole	Fermeture	Variation (\$)	Variation (%)	Volume (000)	52 semaines bas	52 semaines haut
FONDS NÉGOCIÉS EN BOURSE							
iShares DEX	XBB	30,52	0,09	0,30	61	30,09	31,86
▲ iShares MSCI	XEM	23,51	0,30	1,29	76	21,23	25,67
iShares MSCI EMU	EZU	33,95	0,02	0,06	1 043	24,77	36,08
iShares S&P 500	XSP	19,24	0,07	0,37	389	15,15	19,38
iShares S&P/TSX	XIC	19,83	0,08	0,41	117	18,00	20,47



Indice	Fermeture	var. pts	var. %
INDICE QUÉBEC IQ30	1600,51	+7,57	+0,48
INDICE QUÉBEC IQ120	1595,08	+6,39	+0,40

Titre	Symbole	Fermeture	Variation (\$)	Variation (%)	Volume (000)	52 semaines bas	52 semaines haut
LES PLUS ACTIFS DE LA BOURSE DE TORONTO							
Surge Energy	SGY	5,57	-0,27	-4,62	7 116	2,68	8,85
EnCana	ECA	17,81	0,01	0,06	5 610	17,40	23,86
Kinross Gold	K	5,15	-0,15	-2,83	4 900	4,74	10,98
iShares S&P/TSX	XIU	18,14	0,12	0,67	4 880	16,34	18,72
Shoppers Drug Mart	SC	60,25	0,56	0,94	4 486	40,03	61,71
Barrick Gold	ABX	16,34	-0,28	-1,68	3 795	14,22	42,08
B. Royale	RY	63,80	1,22	1,95	3 652	50,18	64,92
Yamana Gold	YRI	10,43	-0,37	-3,43	3 207	8,96	20,61
Pengrowth Energy	PGF	5,91	0,46	8,44	3 142	3,93	7,39
Suncor Energy	SU	32,63	0,20	0,62	3 135	27,50	34,99

Titre	Symbole	Fermeture	Variation (\$)	Variation (%)	Volume (000)	52 semaines bas	52 semaines haut
LES GAGNANTS EN %							
Jovian Capital	JOV	10,17	3,12	44,26	392	5,80	10,17
Aastra	AAH	24,25	5,00	25,97	195	15,40	24,25
MethylGene	MYG	9,00	1,80	25,00	1	3,00	22,00
Newcrest Minin	NM	11,20	1,87	20,04	0	8,81	31,00
Pengrowth Energy	PGF						

ÉCONOMIE

L'hôtel Loews Le Concorde de Québec pourrait licencier 100 employés

Les quelque 350 employés de l'hôtel Loews Le Concorde à Québec vivent dans la plus grande incertitude par les temps qui courent, l'employeur ayant avisé le gouvernement de la possibilité de mettre une centaine d'entre eux à pied.

Selon la Fédération du commerce (CSN), qui représente ces employés, la situation est d'autant plus difficile à vivre pour ces travailleurs que l'employeur n'a donné aucune indication quant aux postes qui pourraient être visés par une éventuelle restructuration. En fait, la seule indication fournie jusqu'ici par l'employeur a pris la forme d'un avis de licenciement collectif envoyé au gouvernement du Québec il y a un peu plus de deux semaines. Un avis de 12 semaines est en effet requis pour des mises à pied de cette ampleur et le président de la Fédération, Serge Fournier, précise que cet avis ne signifie pas pour autant que les mises à pied auront bel et bien lieu, mais plutôt que l'employeur aura le droit de les faire à compter d'octobre s'il choisit cette voie.

L'établissement de la Grande-Allée est en difficulté financière depuis un an et la chaîne hôtelière l'a mis en vente. Elle est venue bien près de conclure une transaction ce printemps mais celle-ci a avorté à la dernière minute.

Pendant ce temps, les employés sont sans convention collective depuis le 31 juillet 2012 et le contrat échoué se prolonge jusqu'à nouvel ordre. Très peu de négociations ont eu lieu depuis l'échéance en raison du processus de mise en vente. Elles pourraient reprendre à moyen terme si aucun acheteur ne se manifeste.

La Presse canadienne



JACQUES BOISSINOT LA PRESSE CANADIENNE
L'hôtel est célèbre pour le restaurant rotatif qui trône au sommet.



Le FMI encourage aussi le gouvernement à vendre ses parts dans Royal Bank of Scotland et Lloyds Banking Group, qui avaient été sauvées à grands frais lors de la crise financière. Des manifestants demandaient la même chose en juin dernier.

Au tour des banques anglaises d'inquiéter le FMI

Londres — Le Fonds monétaire international (FMI) a pressé mercredi le Royaume-Uni de renforcer un secteur bancaire qui montre des signes de fragilité, alors que la reprise économique dans ce pays demeure faible et incertaine.

«Restaurer le secteur financier, y compris en abordant la question des actifs bancaires, est une condition préalable d'une reprise durable», a estimé Krishna Srinivasan, le chef de mission du FMI dans le pays, à l'issue d'une visite annuelle. Le responsable s'inquiète en effet de la «santé des banques» britanniques et de la «faiblesse de leurs bilans ainsi que l'inadéquation des fonds propres».

Ces déclarations surviennent alors que la Banque d'Angleterre avait estimé en juin les besoins de renforcement des fonds propres des grands établissements britanniques à 27,1 milliards de livres au total.

M. Srinivasan prône des

augmentations de capital, la réduction des dividendes payés aux actionnaires des banques, une rémunération des banquiers plus mesurée, le tout en assurant des prêts aux entreprises et aux ménages pour soutenir l'économie. Comme il l'avait déjà fait en mai, le FMI encourage aussi le gouvernement à vendre ses parts dans Royal Bank of Scotland (RBS) et Lloyds Banking Group (LBG), qui avaient été sauvées à grands frais lors de la crise financière.

Faible reprise

L'institution de Washington estime une nouvelle fois que la reprise reste «faible» dans le pays et la croissance freinée par l'austérité drastique mise en place par le gouvernement pour réduire les déficits. La croissance du Royaume-Uni a péniblement atteint un maigre 0,2% l'an dernier et pourrait s'établir à 0,9% en 2013, sous réserve d'une nouvelle dégrada-

tion de la situation économique dans la zone euro voisine. Le FMI presse donc encore le gouvernement du premier ministre David Cameron de relancer la croissance avec des investissements importants ciblés dans les infrastructures.

Le gouvernement, encouragé par la bonne surprise d'une croissance de 0,3% au premier trimestre qui lui a évité une nouvelle récession, a aussitôt réagi pour assurer qu'il allait poursuivre sa politique. «Nous allons continuer à nous attaquer frontalement aux problèmes qui se sont accumulés au fil des ans, avec une stratégie macroéconomique crédible consistant en un activisme monétaire pour aider à maintenir les taux d'intérêts bas, des réformes structurelles pour rééquilibrer l'économie ainsi qu'à la responsabilité budgétaire pour régler le problème du déficit», a assuré un porte-parole du Trésor.

Agence France-Presse

Barclays de nouveau prise la main dans le sac

La banque est mise à l'amende pour avoir manipulé les prix de l'électricité aux États-Unis

Londres — Déjà secouée par le Libor, Barclays a écopé avec quatre de ses courtiers d'une lourde amende de 453 millions de dollars pour avoir manipulé les prix de l'électricité aux États-Unis, des accusations rejetées en bloc par la banque.

La commission fédérale de régulation de l'énergie (FERC) a indiqué mardi soir avoir infligé cette amende à la banque britannique et à quatre de ses courtiers «pour avoir manipulé les prix de l'électricité en Californie et dans d'autres marchés de l'ouest [des États-Unis] de novembre 2006 à décembre 2008».

18 millions en amende aux courtiers

Dans le détail, la commission a infligé une amende de 435 millions à la banque, de 15 millions au courtier Scott Connelly et de 1 million chacun aux trois autres courtiers, Daniel Brin, Karen Levine et Ryan Smith, étant donné le «caractère sérieux des violations et l'absence de tout effort de la part de Barclays et de ses courtiers pour remédier à ses violations». Elle a en outre ordonné à Barclays «de reverser 34,9 millions, auxquels s'ajoutent les intérêts, de bénéfices gagnés de façon injuste» aux programmes d'assistance énergétique aux personnes à bas revenus dans les États d'Arizona, de Californie, d'Oregon et de Washington.

Selon la FERC, la banque et ses courtiers ont manipulé les indices des prix de l'électricité de façon «coordonnée et intentionnelle» afin de tirer profit des positions prises par la banque sur ce marché.

Barclays se défend

Barclays, qui avait annoncé en octobre dernier faire l'objet d'une enquête de la FERC, s'est «vigoureusement» défendue de ces accusations. «Nous sommes déçus par les mesures prises par la FERC. Nous pensons que la sanction infligée par la FERC est sans fondement et nous sommes en profond désaccord avec les allégations de la FERC contre Barclays et ses anciens courtiers», a martelé la banque. «Notre courtage était légitime et conforme à la loi», a-t-elle assuré.

Cette sanction est un nouveau coup dur pour la banque britannique, qui tente de restaurer sa réputation après le scandale de la manipulation du taux interbancaire Libor l'an dernier. Son montant dépasse les 290 millions de livres infligées par les autorités britanniques et américaines à Barclays pour avoir manipulé ce taux central dans le monde de la finance. Le scandale du Libor, qui a rattrapé d'autres banques depuis, a décapité Barclays en poussant à la démission son patron, le flamboyant «banquier aux 100 millions de livres» Bob Diamond, ainsi que son président et son directeur des opérations.

Outre le Libor et la manipulation du marché de l'énergie, Barclays a été éclaboussée par le scandale des ventes forcées d'assurance-crédit PPI ainsi que par celui des ventes aux PME de produits complexes de couverture contre les variations de taux d'intérêts.

Agence France-Presse

Rio Tinto abolit 250 emplois à Sorel-Tracy

La direction de Rio Tinto à Sorel-Tracy a confirmé la crainte syndicale évoquée en mai en annonçant mercredi la mise à pied de quelque 250 employés. Une cinquantaine de cadres doivent perdre leur emploi de façon définitive alors qu'environ 200 employés syndiqués seront touchés, avec possibilité d'être réembauchés lorsque la conjoncture économique le permettra. L'usine de Rio Tinto à Sorel-Tracy compte 1800 employés.

Déjà en mai, il était évoqué que la faiblesse de la demande et des prix qui a forcé la filiale du titane de Rio Tinto à abandonner une expansion de 4 milliards menaçait également des

centaines d'emplois à l'usine de Sorel-Tracy. Au sortir d'une rencontre avec des dirigeants de l'entreprise, la Confédération des syndicats nationaux (CSN), qui représente les travailleurs de Rio Tinto, Fer et Titane, disait craindre qu'entre 230 et 400 emplois soient en péril.

Mises à pied records

Le président du syndicat, Jacques Boissonneau, estimait alors que les licenciements exigés à l'usine de Sorel-Tracy étaient injustifiés. Même durant les récessions de 1982-1983 et du début des années 1990, le nombre des mises à pied n'a jamais été aussi élevé, faisait remarquer le syndicat.

Le tout s'insère dans la volonté de Sam Walsh, nouveau président et chef de la direction de Rio Tinto, de chercher à réduire de 5 milliards les coûts du géant minier au cours des deux prochaines années.

Le syndicat reconnaissait que le marché et les conditions économiques étaient moins favorables qu'auparavant, mais disait croire que la société cherchait avant tout à compenser la perte de valeur de 14 milliards subie l'an dernier, en grande partie à cause de l'acquisition d'Alcan.

D'après La Presse canadienne

CHINE

SUITE DE LA PAGE B 1

série de centres commerciaux. «Si nous instaurions l'égalitarisme [...] tout le monde ne mangerait pas à sa faim. C'est mieux d'encourager les gens à créer de la richesse», a estimé M. Zong, en allusion à la période maoïste, appelant à baisser les niveaux d'imposition pour stimuler les investissements.

Zong s'est lancé dans les affaires à 40 ans passés, vendant des boissons gazeuses aux enfants. Des médias ont assuré qu'il était à l'époque tellement à court d'argent qu'il lui arrivait de dormir sous un pont à Pékin. Mais la compagnie qu'il a lancée, Wahaha, a finalement connu un succès fulgurant, jusqu'à devenir la troisième entreprise de boissons non alcoolisées dans le pays, selon le cabinet Euro-monitor International.

La fortune de Zong, telle qu'estimée par le magazine chinois Hurun Report dans un classement faisant autorité, fait de lui l'homme le plus riche de Chine, et un des plus fortunés d'Asie.

L'écart se creuse de plus en plus en Chine entre les plus riches et les plus pauvres de ses habitants, selon les principaux indicateurs internationaux mesurant ces écarts de richesse. Le Centre de recherche et d'enquête sur l'économie familiale, une institution financée par le gouvernement chinois, avait fait état en décembre d'un coefficient de 0,61, fai-

sant de la Chine l'un quinze pays les plus inégalitaires du monde.

Une lutte des classes à refaire

Les inégalités sociales sont plus flagrantes au pays de Mao que dans celui de l'oncle Sam. En janvier dernier, le gouvernement chinois publiait pour la première fois depuis plus de dix ans une mesure des inégalités sociales, faisant apparaître des écarts de revenus plus importants dans ce pays, qui se réclame officiellement du communisme, que dans les économies capitalistes avancées.

Un autre coefficient, celui de Gini, s'est élevé à 0,474 l'an dernier, après avoir culminé à 0,491 en 2008, déclarait le directeur du Bureau national des Statistiques (BNS), Ma Jiantang. Selon ce coefficient, la valeur 0 représente une égalité parfaite de revenus entre tous les citoyens, tandis qu'une valeur 1 signifierait que tous les revenus dans un pays reviennent à une seule personne (le cas extrême d'un maître et de ses esclaves).

La valeur 0,4 est généralement acceptée comme un seuil d'alerte. Selon la CIA, cette limite est dépassée notamment par les États-Unis (0,45 en 2007), la Thaïlande (0,536 en 2010) ou encore l'Afrique du Sud (0,65 en 2005). La France avait un coefficient Gini de 0,327 en 2008, l'Allemagne de 0,27 en 2006 et le Japon de 0,376 en 2008, d'après la même source. Au Canada, il se situait à 0,321 en 2005.

Les chiffres pour la Chine «montrent que l'écart des revenus est plutôt important», avait re-

connu Ma Jiantang. «Ces données reflètent l'urgence pour notre pays d'accélérer la mise en œuvre de notre projet de réforme de la distribution des revenus afin de réduire les disparités», avait ajouté le responsable du BNS lors de la conférence de presse de janvier, assurant que le gouvernement travaillait à «mieux répartir et partager» les fruits de la croissance économique.

Le BNS publiait le coefficient de Gini pour l'ensemble de la population chinoise pour la première fois depuis l'an 2000. Il s'était alors élevé à 0,412. Ma Jiantang avait expliqué l'absence de cette mesure pendant plus d'une décennie par la difficulté à placer sur une même échelle les écarts de revenus dans les zones rurales et dans les villes chinoises.

Mais les inégalités de revenus sont aussi une source grandissante de mécontentement pour la population chinoise, près de trois décennies après que Deng Xiaoping a appelé en 1985 à «laisser certaines régions et certaines personnes s'enrichir d'abord». Le dirigeant avait assuré que «cela mènera progressivement à une prospérité commune».

En décembre un organisme dépendant de la banque centrale chinoise avait pour sa part calculé pour 2010 un coefficient de 0,61. Interrogé alors par l'AFP sur la différence avec le chiffre officiel, Gan Li, le directeur du Centre de recherche et d'enquête sur l'économie familiale disait espérer «que le BNS rendra public l'ensemble de sa méthode d'enquête et des données collectées, afin que les gens puissent connaître la réalité de la situation en Chine».

Agence France-Presse

Le Québec contribue au recul de la construction non résidentielle au pays

Ottawa — L'investissement en construction de bâtiments non résidentiels a diminué de 3,4% pour s'établir à 12,5 milliards au deuxième trimestre au pays, un recul surtout attribué par Statistique Canada à la diminution de l'investissement au Québec.

La grève des travailleurs de la construction non résidentielle dans la province au cours des deux dernières semaines du trimestre est identifiée comme la cause principale. L'investissement au Canada avait connu précédemment cinq trimestres consécutifs de croissance.

Le recul est attribué «dans une moindre mesure» à des baisses observées dans huit autres provinces et territoires.

Statistique Canada précise que l'investissement a diminué de 10,1% au Québec pour s'établir à 2,2 milliards.

L'investissement a diminué dans 23 des 34 régions métropolitaines de recensement, les baisses les plus marquées ayant été observées à Montréal, à Edmonton et à Toronto. Hamilton et Calgary ont affiché les hausses les plus prononcées.

La Presse canadienne

ÉCONOMIE

MESSAGE

SUIVE DE LA PAGE B 1

jusqu'à se fixer des seuils chiffrés, comme la Réserve fédérale américaine, pour le chômage et l'inflation. La plupart de ces commentateurs ont salué ce nouvel effort de clarté de la Banque tout en estimant qu'il n'a pas vraiment changé son portrait d'ensemble ni les attentes qu'il suscite.

Les prévisions de la Banque du Canada suggèrent qu'il n'y aura probablement pas d'augmentation de son taux directeur avant au moins un an, ont noté les analystes. Selon les économistes du Mouvement Desjardins, de la Banque Laurentienne et de la Banque TD, il faudra attendre la fin de 2014. Leurs confrères de la Banque Nationale et de la Banque CIBC croient que cela ira un peu plus tard encore, soit au début de 2015.

La réaction des marchés, mercredi, donne à penser que certains investisseurs pariaient, jusque-là, sur un début de resserrement des conditions monétaire plus rapide. Les taux des marchés monétaires et obligataires à court terme ont légèrement diminué, immédiatement après l'annonce de la Banque du Canada, et le dollar canadien a perdu, en fin de journée, 0,46 ¢, à 96,02 ¢.

Le retour des exportations

Ancien grand patron de l'agence fédérale de promotion des exportations, Stephen Poloz est vu, par certains, comme un gouverneur qui devrait se montrer particulièrement sensible aux vœux du gouvernement fédéral d'améliorer les performances du Canada sur les marchés étrangers et aux difficultés que pose à ses exportateurs un dollar canadien trop fort.

Paradoxalement, le communiqué de la Banque du Canada a cessé, mercredi, de soulever explicitement le problème pour les exportateurs de « la vigueur persistante du dollar canadien », préférant parler, plus généralement, des « défis sur le plan de la compétitivité » des exportateurs.

L'édition estivale du *Rapport sur la politique monétaire* de la Banque, également dévoilée hier, n'a pas moins fait des exportations et de l'investissement des entreprises les deux principaux moteurs sur lesquels devra compter l'économie canadienne ces prochains mois. On a toutefois immédiatement admis que la chose ne pourra se mettre en place que graduellement, à mesure que la reprise gagnera de la vigueur à l'étranger, notamment aux États-Unis, et que grandira la confiance des entreprises canadiennes en cette reprise.

Les consommateurs devraient continuer, malgré tout, à contribuer à la croissance, contrairement au secteur immobilier dont le ralentissement se fait de façon ordonnée.

L'activité économique à court terme sera volatile au Canada, prévient la Banque, qui a néanmoins révisé légèrement à la hausse ses prévisions de croissance du mois d'avril avec un taux de 1,8%, cette année, au lieu de 1,5%. Le portrait pour les deux années suivantes reste à peu près le même, avec un taux de croissance de 2,7% chaque fois.

La Banque du Canada révisé à la baisse ses prévisions de croissance pour l'économie mondiale, à 2,8% (contre 3% en avril) cette année, à 3,5% (3,6%) l'année prochaine et à 3,7% (3,8%) en 2015. Ces chiffres reflètent notamment un assombrissement de la situation aux États-Unis (1,7% cette année contre 2%), dans la zone euro (-0,8% plutôt que -0,6%) et en Chine (7,4% plutôt que 7,7%), et l'espoir d'un rebond dès l'année prochaine (3,1% aux États-Unis, 0,8% dans la zone euro et 7,3% en Chine).

Le Devoir

G20 DES MINISTRES DES FINANCES



L'Espagne a mis sur pied des projets de culture lancés par les pouvoirs publics, qui visent à donner du travail aux chômeurs. Ci-dessus, un homme travaille dans un de ces champs. L'OCDE et l'OIT veulent voir les États intervenir ensemble pour faire baisser les taux de chômage.

JORGE GUERRERO AGENCE FRANCE-PRESSE

L'OCDE et l'OIT appellent les pays à mieux coopérer contre le chômage

Paris — Angel Gurría, secrétaire général de l'OCDE, et Guy Ryder, directeur général de l'OIT, ont appelé mercredi les pays du G20

à renforcer la coopération pour combattre le chômage, à la veille d'une réunion des ministres des Finances du groupe à Moscou.

Les responsables de l'Organisation de coopération et de développement économiques et de l'Organisation internationale du travail appellent les pays du G20 à « améliorer [...] leurs politiques d'emploi, de marché du travail et de protection sociale pour parvenir à un niveau d'emploi plus élevé et renforcer l'économie mondiale », selon un communiqué. Six ans après le début de la crise financière mondiale, « le rythme de la création d'emploi

reste faible dans la plupart des pays du G20, empêchant une baisse importante des niveaux élevés de chômage et de sous-emploi », observent-ils.

Les responsables suggèrent « une combinaison de politiques visant à soutenir la demande dans les pays où elle est faible »

sur l'importance de « renforcer les investissements, notamment dans les infrastructures, d'améliorer l'accès des petites entreprises aux crédits bancaires », d'étendre la protection sociale, de soutenir les travailleurs pauvres « grâce à des salaires minimum fixés de manière appropriée » et de « promouvoir les négociations salariales ».

93 millions de chômeurs

Le G20, qui rassemble les puissances du G8, dix pays à économies émergentes ainsi que l'Australie et la Corée du Sud, comptait au total 93 millions de chômeurs début 2013, dont 30 % en recherche d'emploi depuis plus d'un an. Mais ces chiffres cachent une situation contrastée, avec un taux de chômage de plus de 25 % en Afrique du Sud et en Espagne, de 12,2 % en moyenne dans l'Union européenne, et inférieur à 6 % en Allemagne ou au Brésil ou en Chine.

Agence France-Presse

Berlin persiste sur la réduction de la dette

Berlin va continuer d'insister, à l'occasion du sommet du G20 Finances à Moscou, auprès des autres pays sur la nécessité de poursuivre sur la voie de la réduction de leur dette, a indiqué mercredi une source gouvernementale.

« La dynamique doit être claire : après 2016 [l'objectif de stabilisation de la dette fixé à Toronto en 2010], nous voulons continuer à voir une courbe descendante et non une courbe qui remonte », a déclaré cette source, se disant « confiante » de pouvoir y arriver.

Appels au soutien

L'Allemagne campe donc sur sa position de chantre de l'assainissement des finances publiques, alors qu'ailleurs les appels à davantage de soutien à la croissance se sont multipliés. Les États-Unis comptent d'ailleurs, lors de la réunion des ministres des Finances des pays du G20 vendredi à Moscou, demander à leurs partenaires d'encourager la demande intérieure pour favoriser la croissance mondiale.

De son côté, Berlin a toujours estimé que croissance et rigueur budgétaire n'étaient pas antinomiques. Des « chiffres concrets » en termes de réduction de la dette ne devraient toutefois pas être évoqués, a ajouté cette source gouvernementale. Il ne s'agit pas de fixer des objectifs identiques pour tous — comme par exemple d'appliquer à tous les pays du G20 ceux que l'Union européenne s'est fixés — mais plutôt de définir des objectifs « réalistes » par pays, a-t-elle poursuivi.

Au programme du G20 Finances de Moscou, préparatoire à la rencontre des chefs d'Etat et de gouvernement en septembre à Saint-Petersbourg, figurent aussi des discussions autour des mesures proposées par l'OCDE pour lutter contre la fraude fiscale des multinationales, ainsi que la régulation des marchés financiers.

Agence France-Presse



JOHANNES EISELE AGENCE FRANCE-PRESSE
Le message du ministre allemand des Finances Wolfgang Schäuble devrait être celui de la rigueur.

Téléphone : 514 985-3322
Télécopieur : 514 985-3340

LES PETITES ANNONCES

Courriel :
petitesannonces@ledevoir.com

AVIS DE DÉCÈS

160 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS À LOUER

CEUR du Vieux-Boucherville
Semi-détaché 4 1/2, 1 s.d., de b.
Construction ancienne bien située.
Environnement exceptionnel.
Vue fleuve et église patrimoniale.
Stat. hiver. Idéal pers. calmes.
1 000\$ Août. 450 449-4997

DISCRIMINATION INTERDITE

La Commission des droits de la personne du Québec rappelle que lorsqu'un logement est offert en location (ou sous-location), toute personne disposée à payer le loyer et à respecter le bail doit être traitée en pleine égalité, sans distinction, exclusion ou préférence fondée sur la race, la couleur, le sexe, la grossesse, l'orientation sexuelle, l'état civil, l'âge du locataire ou de et de ses enfants, la religion, les convictions politiques, la langue, l'origine ethnique ou nationale, la condition sociale, le handicap ou l'utilisation d'un moyen pour pallier ce handicap.

GRAND 5 1/2 RDC, 2 CH.
fermées, stat. arr., s.-s. semi-fini,
bien éclairé, face au parc Ahuntsic,
près service et métro.
1250\$/mois chauffé.
514 793-2342, dispo sept.

NDG - 5 1/2 - HAUT DUPLEX
Non-fumeur, 990\$ chauffé
Août. 514 241-5821

PLATEAU Fabre près Marianne
4 1/2 - Juillet - 1018\$ et 1039\$
514 598-5872
www.locationduplateau.com

PLATEAU St-Joseph/Parthenais
6 1/2 - 1500\$ chauffé/eau ch.
Juillet 514 598-5872
www.locationduplateau.com

170 HORS FRONTIÈRES EUROPE À LOUER

COLLIURE - BORD DE MER
Maison réno, 2 c.c. Libre à partir
du 4 août. Photos et infos dispos.
(514) 651-9321

PARIS - MONTPARNAISE
3/4 pers. Confort. Prix dégressif
Août/septembre. 514 287-1313

170 HORS FRONTIÈRES EUROPE À LOUER

PARIS
Atelier meublé, libre en août,
équipé, 2 c.c., ensoleillé, calme.
Entrée privée arborée, dans le
sympathique quartier de Belleville,
métro, 15 minutes de Châtelet.
2800\$/mois (800\$/sem).
33.1.40.30.09.14
riouxchristian@yahoo.com

PROVENCE

Vallée du Rhône
Maison de village dans le
quartier médiéval de Nyons.
2 c.c. 2 s. de b. Toute équipée.
Terrasse ensoleillée. Internet.
www.bonnevisite.ca/nyons
819 658-1218

175 MAISONS DE CAMPAGNE À LOUER

ESTRIE
Saint-Venant-de-Paquette
2 gentils chats gris désirent
partager temps plein leur grande
maison durant les mois d'hiver
(de novembre à avril).
Lieu idéal pour artiste-écrivain
musicien en période de création
Tout inclus (chauff., internet, etc...)
Prix modique. 819 658-1218

307 LIVRES ET DISQUES

Librairie Bonheur d'Occasion
achète à domicile livres de qualité
en tout genre. 514 914-2142
4487 de la Roche/Mt-Royal

506 ARGENT DEMANDÉ OU À PRÊTER

ArgentDirect.com
Prêts de 500 \$ et plus, sans
enquête de crédit, approbation 1h.
1-888-374-5777

515 INFORMATIQUE ET BUREAUTIQUE

VOTRE ORDINATEUR BOGUE
OU RALENTIT ?
Mise à jour et réparation
P.C., Mac et portables.
10 ans d'exp. Service à domicile.
514 573-7039 Julien

575 DÉMÉNAGEMENTS

LES DÉMÉNAGEMENTS
BRETON-SAVARD
Emballage - Entreposage - Planos.
Assurances compl. Estim. gratuite.
info@bretonsavard.com
514 254-1447

695 AUTOMOBILES

#1 RECYCLEUR DE VOITURES
À Ottawa - Gatineau. Rémorquage
gratuit. Argent sur place.
613-831-2900
www.cashfortrashcanada.com

Acra TL sh-awd 2009
63 000 km, garantie 160 000 km.
Cuir, toit ouvrant,
mags 18 pouces, moteur
3.7l de 305 chevaux. 24 900\$
Philippe St-Pierre (514)705-0707

WESTFALIA 1989
Très bonne condition.
Conduite manuelle.
Jamais sorti l'hiver.
Nouveau prix : 9 500\$
514 277-2856

FONDATION JEUNES ET SOCIÉTÉ

LES ENFANTS DU MONDE ONT BESOIN DE VOTRE AIDE

▲ comme coopérant
▲ comme bénévole
▲ comme donateur

(514) 387-2541
poste 240

Nous vous aiderons à les aider

www.monde.ca

LES PETITES ANNONCES

DU LUNDI AU VENDREDI
DE 8 H 30 À 17 H 00
Pour placer, modifier ou annuler votre
annonce, téléphonez avant 14 h 30
pour l'édition du lendemain.
Téléphone: 514-985-3322
Télécopieur: 514-985-3340
petitesannonces@ledevoir.com
Conditions de paiement : cartes de crédit

598 SERVICES DIVERS

MAGOG
Pour vos réunions d'affaires, réceptions de tout genre,
4 salles privées, menu du terroir.
www.auxjardinschampetres.com

695 AUTOMOBILES

Dans le cadre de l'exposition du
Granby international des voitures anciennes,
qui se tiendra les 27 et 28 juillet 2013,
au parc Daniel Johnson à Granby. Un encan de
véhicules de 1993 et moins aura lieu
le samedi 27 juillet à compter de 10h. Bienvenue
aux vendeurs et acheteurs! Pour inscrire un véhicule :
450 659-6209 450 797-3856

Allô prof : des services
GRATUITS d'aide aux
devoirs offerts à la
grandeur du Québec!

Montréal (514) 527-3726
Québec (418) 843-5355

Extérieur 1-888-776-4455
Site Internet www.alloprof.qc.ca

MEMORIA

Alfred Dallaire
MEMORIA
www.memoria.ca 514 277.7778

Thibaudeau, Yvan, M.D.
1930-2013
Le 15 juillet 2013, au centre Alfred Desrochers à
Montréal, est décédé paisiblement Docteur Yvan
Thibaudeau, M.D.
Il laisse dans le deuil sa fille Ève-Aimée, ses trois fils
Yves (Gail), Luc (Sylvie) et Denis, ses petites-filles
Justine et Pascale, ses frères et sœurs ainsi que ses
nombreux collègues et amis.
Les funérailles auront lieu en la chapelle du Sacré-Cœur
de la Basilique Notre-Dame, 110, Notre-Dame O. à
10h30, le lundi 22 juillet. La famille vous accueillera dès
9h30, à l'église.
Plutôt que des fleurs, les proches sont invités à effectuer
des dons à la Société Alzheimer de Montréal ou à la
fondation de l'Hôpital Jean-Talon.

Alfred Dallaire
MEMORIA
www.memoria.ca 514 277.7778

GRATUIT !
À la famille éprouvée :
Le journal Le Devoir postera
gratuitement une copie plastifiée
de l'avis publié.

Demandez-le au : 514 525-5379
necrologie@lememorial.com

AVIS DE DÉCÈS

Desrochers, Yvan
Avril 1931 - Juillet 2013
Au Centre d'hébergement de Saint-Jacques de
Montcalm, le 15 juillet 2013, est décédé l'abbé Yvan
Desrochers, fils de feu Julien Desrochers et de feu Marie
Desrochers.

Il laisse dans le deuil son frère Gilles (Marcelle
Tremblay), ses sœurs Raymonde, Jeanne, Denise,
Claire-Andrée, Françoise, son neveu François (Suzanne
De Serres), sa nièce Michelle (Serge Dutil), ses petits-
neveux et petites-nièces Florent, Bertrand, Héloïse,
Gabrielle, Mathilde et Béatrice ainsi que les cousins et
cousines Allard, Desrochers, Thériault et Venne.

Ordonné prêtre à la Cathédrale de Joliette le 26 mai
1956, il fut pendant près de dix ans professeur au
Séminaire de Joliette. Après des études à l'Institut
Catholique de Paris, il exerça son ministère au sein de
l'Église en assumant plusieurs responsabilités. Il fut
notamment directeur du Centre national des Vocations,
directeur de l'Office national du clergé et, de 1999 à
2009, il dirigea la revue *L'Église de Montréal*. Son
dernier ministère l'appela auprès des paroissiens de la
Cathédrale Marie-Reine-du-Monde, responsabilité que la
maladie l'obligea à abandonner.

Le service religieux aura lieu le samedi 20 juillet à 11h, à
l'église de la paroisse St-Jacques de Montcalm. La
famille recevra les condoléances à l'église à compter de
10h.

Les membres de la famille remercient, avec une
profonde reconnaissance, le Personnel du Centre
d'hébergement de St-Jacques, en particulier le
personnel du 3^e pour les soins prodigués avec
compétence, délicatesse et dévouement.

Direction funéraire :
Résidence funéraire André Légaré Inc
www.residencelegare.com

LE MONDE

Le troc clandestin de Pyongyang

La Corée du Nord juge légale la présence d'armes cubaines dans le cargo arraisonné au Panama

La Corée du Nord a affirmé mercredi que les armes cubaines découvertes à bord d'un cargo nord-coréen bloqué à Panama s'y trouvaient légalement et a exigé que le navire avec son équipage puisse poursuivre sa route.

« Cette cargaison ne contient rien d'autre que des armes obsolètes qui doivent être renvoyées à Cuba après qu'elles auront été modernisées [en Corée du Nord] conformément à un contrat légal », a déclaré le ministère nord-coréen des Affaires étrangères, cité par l'agence de presse officielle KCNA. « Les autorités panaméennes doivent laisser les marins qui ont été appréhendés et le navire partir sans délai », a ajouté le ministère.

La déclaration officielle de Pyongyang confirme celle du ministère cubain des Affaires étrangères, qui a déclaré mardi que les 240 tonnes d'armements trouvés à bord du cargo appartenaient à Cuba et devaient être modernisées en Corée du Nord avant de revenir à Cuba.

Pour Hugh Griffiths, spécialiste des trafics illicites à l'Institut international de recherche sur la paix de Stockholm (SIPRI), cette saisie au large du Panama illustre un troc clandestin dont on ignore largement l'ampleur. L'expert a répondu à nos questions

Que savons-nous de ce commerce de la Corée du Nord ?

La majeure partie échappe aux radars. L'attention se fixe surtout sur les capacités de la Corée du Nord en matière de missiles balistiques et nucléaires, mais la majeure partie de son commerce extérieur concerne en fait les armes conventionnelles avec un petit groupe de pays. Par le passé, cela incluait des pays comme la Birmanie, l'Erythrée, le Yémen, des pays un peu comme la Corée du Nord. Ils ne sont pas si isolés, mais ils sont en proie à la pauvreté et tendent à être dirigés par une certaine forme de dictature. Mais, dans ce contexte, ils ont besoin de faire du commerce et la Corée du Nord a les techniciens qui peuvent intervenir sur le matériel, tant dans les domaines civil que militaire, c'est donc quelque chose de naturel à bien des égards.

Comment procède habituellement Pyongyang ?

Habituellement, la façon de faire de la Corée du Nord est de mettre le matériel dans un conteneur pour navires, de le transporter dans un port en Chine ou dans une autre partie de la région, de dire que c'est quelque chose d'innocent, de le confier à une des grandes compagnies respectables de fret maritime pour une nation respectable spécialisée dans le fret, qui va prendre en charge le conteneur sans savoir ce qu'il y a dedans. C'est donc très anonyme et très difficile à identifier. La mondialisation et le



Une partie de la cargaison du cargo arraisonné

RODRIGO ARANGUA AGENCE FRANCE-PRESSE

fait de tout mettre dans des conteneurs ont facilité le commerce, mais aussi les trafics.

Avons-nous des chiffres sur leur ampleur ?

La Corée du Nord ne publie aucune statistique sur le commerce, nous n'avons aucun chiffre fiable, mais nous pouvons dire qu'en dollars, ce montant est très faible. Cependant, c'est extrêmement important pour les Nord-Coréens, parce que cela fait partie d'un commerce clandestin se déroulant à l'abri des regards à cause des sanctions imposées à leur pays. Les Nord-Coréens utilisent des comptes en banque à Macao, Hong-Kong et en Chine, ainsi que dans d'autres parties du monde, mais le troc ne laisse pas de traces financières.

La Corée du Nord est l'exemple le plus extrême parce que c'est une société hautement militarisée, pour laquelle les principales exportations sont celles d'équipements militaires conventionnels, ayant très peu d'autres choses

à offrir. Le commerce clandestin augmente, car toute réparation ou modernisation d'équipements militaires sont maintenant interdites à la Corée du Nord. Cela doit donc être complètement caché.

Les Nord-Coréens avaient l'habitude d'agir en secret, mais, maintenant, ils agissent ainsi pour des raisons encore meilleures qu'avant. Nous pouvons avoir un meilleur échange d'informations et une meilleure coopération entre États membres de l'ONU. Nous avons fait une étude commandée par le Comité des sanctions des Nations unies sur le transport aérien vers et à partir de la Corée du Nord ces huit dernières années, donc nous avons envoyé un grand nombre de questionnaires aux États pour avoir leurs données sur le trafic (aérien). Nous n'avons reçu aucune réponse d'un nombre important d'États clés.

Agence France-Presse

Londres vend du matériel militaire à la Syrie et à l'Iran

La Grande-Bretagne vend des équipements militaires à pratiquement tous les pays figurant sur sa propre liste des régimes sensibles, dont la Syrie et l'Iran, s'alarme une commission parlementaire dans un rapport publié mercredi.

Le gouvernement britannique a délivré ou renouvelé 3000 licences d'exportation pour un montant global de 12,3 milliards de livres, « une somme gigantesque », selon l'ancien ministre de la Défense et président de la commission parlementaire, John Stanley.

Sur les 27 pays à caractère sensible sur le plan des droits de la personne figurant sur la liste du gouvernement britannique, seulement deux — la Corée du Nord et le Soudan du Sud — n'ont pas de contrat avec la Grande-Bretagne.

L'Iran a signé 62 contrats, essentiellement pour du matériel cryptographique, alors que la Russie a contracté 27 licences pour de l'équipement biotechnologique, des fusils à lunette, de l'armement laser et des drones.

Ces deux pays fournissent des armes au régime du président syrien Bachar al-Assad.

Le gouvernement britannique lui-même continue à accorder trois licences à la Syrie, portant sur des véhicules tout terrain et des pièces de sonars, alors qu'il a annoncé mardi la prochaine livraison de matériel de protection contre les armes chimiques à l'opposition syrienne.

Agence France-Presse

Mandela fête ses 95 ans

Nelson Mandela doit fêter jeudi ses 95 ans à l'hôpital de Pretoria, où il se trouve depuis le 22 juin dans un état « critique ».

Depuis 2010, l'ONU a fait du 18 juillet un jour international d'hommage au héros de la lutte anti-apartheid, reprenant une idée née en Afrique du Sud. Chaque citoyen du monde est appelé à consacrer symboliquement 67 minutes de son temps à une œuvre au service de la collectivité.

Cet anniversaire est évidemment marqué d'une émotion toute particulière, alors que l'icône mondiale de la réconciliation raciale reste entre la vie et la mort depuis des semaines, sous assistance respiratoire.

Agence France-Presse

La Russie déploie 160 000 soldats pour des manœuvres en Extrême-Orient

Depuis quatre jours, c'est comme un air de guerre froide qui s'élève des confins orientaux de Russie. Sur l'ordre surprise, vendredi, de Vladimir Poutine, des manœuvres militaires, les plus grandes depuis l'époque soviétique, ont été déclenchées dans le district militaire de l'Est, un des quatre du pays-continent, prenant presque par surprise observateurs et États voisins.

Ces manœuvres, qui s'achèveront le 20 juillet, impliquent 160 000 soldats et environ 5000 chars et blindés à travers la Sibérie et l'Extrême-Orient dans une énorme démonstration de la résurgence de la puissance militaire de la nation. Pas moins de 70 navires de la flotte du Pacifique de la Russie et 160 avions et hélicoptères de combat prennent également part aux exercices, qui ont débuté vendredi et se poursuivent cette semaine.

Les entraînements militaires à grande échelle se multiplient depuis plusieurs années. Depuis début 2013, il s'agit du troisième exercice surprise en Russie. Les manœuvres précédentes ont eu lieu à la fin du mois de mars dans la région sud de la mer Noire, impliquant 7000 soldats, 30 navires de guerre et des centaines de matériels militaires de différents types. L'objectif de telles manœuvres est de tester la réactivité et les capacités opérationnelles des forces armées russes dans une région qui est une priorité stratégique pour le pays.

Les forces armées poursuivent un processus de transformation engagé en 1997, qui doit les rendre plus performantes et soutenir l'ambition du président Poutine de redonner à la Russie un statut de puissance mondiale et régionale mis à mal par et après l'effondrement de l'Union soviétique. Cette modernisation repose sur le triptyque « réduction d'effectifs, professionnalisation

des personnels et acquisition massive de nouveaux matériels ».

Un message

Ces exercices ne laissent pas indifférents les voisins immédiats de la Russie. Coréens et Japonais ont fait décoller en urgence leurs chasseurs F-15, pour surveiller notamment les vols de bombardiers russes à long rayon d'action TU-95 déployés dans le cadre des manœuvres aériennes.

Certes, le ministre adjoint de la défense, Anatoli Antonov, a assuré aux attachés militaires étrangers lundi que l'exercice faisait partie de la formation régulière des troupes. Il a déclaré que la Russie avait averti ses voisins avant le début des manœuvres et fourni des informations particulièrement détaillées à la Chine, en conformité avec un accord de 2004 qui prévoit un échange mutuel de données sur les activités militaires le long de la frontière commune mesurant près de 4300 kilomètres.

Selon lui, les manœuvres ne sont pas dirigées contre une nation en particulier. Les relations économiques et militaires entre la Russie et la Chine sont étroites, comme le montrent les manœuvres navales communes appelées "Mer commune 2013" entre les deux pays en mer du Japon, qui ont mobilisé du 8 au 10 juillet dix-neuf navires de guerre et environ dix avions.

Il n'en demeure pas moins que certains analystes militaires estiment que la démonstration de force s'adresse bien à la Chine et au Japon. La partie terrestre de ce gigantesque exercice viserait à montrer à la Chine que la Russie peut déployer des moyens importants.

Le Monde

Syrie : les Kurdes chassent des djihadistes

Les combattants kurdes syriens ont infligé une cuisante défaite aux groupes djihadistes en les chassant d'une localité frontalière de la Turquie après des violents combats, a rapporté mercredi l'Observatoire syrien des droits de l'homme (OSDH).

Les comités de protection du peuple kurde (YPG) les ont chassés du poste frontière, ce qui représente un revers sérieux car les djihadistes avaient transité un temps par ce point de passage pour pénétrer en Syrie. Les affrontements ont commencé lorsque des membres d'al-Nosra ont attaqué une patrouille de combattantes kurdes

qui sont parvenues à s'enfuir, a expliqué Rami Abdel Rahmane, président de l'OSDH.

Depuis le début de la révolte contre le régime il y a plus de deux ans, les Kurdes tentent de se tenir à l'écart du conflit, leur objectif étant avant tout de conserver le contrôle sur leurs territoires. Ces accrochages surviennent au moment où les tensions sont fortes entre la rébellion modérée soutenue par des pays arabes et occidentaux et représentée par l'Armée syrienne libre (ASL) et les djihadistes.

Agence France-Presse

REPÈRES

Le chemin des écoliers



CLAUDE LÉVESQUE

Ce n'est pas pour rien qu'on a parlé de terrorisme. Les dictionnaires définissent ce mot comme étant une attitude d'intimidation ou le recours à la violence pour marquer des points politiques ou faire triompher une idéologie. C'est exactement ce qui s'est passé dans la vallée de Swat, au Pakistan, en octobre dernier. Pour dissuader les filles de s'instruire, les talibans locaux ont alors tiré sur un autobus scolaire, blessant trois adolescentes, dont une grièvement.

Depuis lors, les parents du lieu tendent à retenir leurs filles à la maison, terrorisés qu'elles sont à l'idée de les perdre aux mains de ces adorateurs du néant et du fusil.

L'attentat de la vallée de Swat, auquel la jeune Malala Yousafzai a presque miraculeusement survécu, est la goutte qui a fait déborder un certain vase. Entendons par là qu'il a suscité une réaction, aussi bien officielle que populaire, assez vigoureuse dans le monde entier, y compris au Pakistan.

Malala est devenue une icône de la lutte pour le droit à l'instruction pour les filles et contre les terroristes qui se braquent contre cette idée.

Vendredi dernier, jour de son seizième anniversaire, elle a plaidé devant l'Assemblée générale des Nations unies la cause des 58 millions d'enfants d'âge scolaire qui ne sont pas scolarisés, dans une allocution d'une rectitude politique impeccable.

Il y aurait donc 58 millions d'enfants — ce chiffre paraît conservateur — qui ne fréquentent pas l'école comme ils auraient intérêt à le faire à leur âge.

La majorité de ces absents — 32 millions ou 55 % — sont en fait des absentes. Ils et elles vivent souvent dans des pays en proie à des conflits, comme les régions dites « tribales » du Pakistan, où Malala a failli être assassinée, mais également en Afrique, en Asie du Sud, en Amérique latine et ailleurs. Ces enfants ne sont pas tous privés de cours par les talibans et les qaidistes qui, « Dieu merci », ne sévissent pas partout.

Que font-ils donc ? Quelques centaines de milliers portent les armes ; d'autres travaillent au champ avec leurs parents, par nécessité économique ou parce qu'il n'y a pas d'école dans les environs ; des millions d'autres s'échinent dans les ateliers, les mines et les chantiers de construction, dans des conditions qui relèvent de l'esclavage.

Selon l'UNESCO et d'autres agences, le nombre d'enfants non scolarisés a diminué au cours des dernières années. Mais il faut être bougrement optimiste pour croire que l'Objectif du millénaire numéro 2, à savoir la réduction de ce chiffre à zéro, sera atteint avant la date butoir du 31 décembre 2015.

Un autre bon signe, c'est que les dépenses en éducation, exprimées en pourcentage du PIB, ont légèrement augmenté ces dernières années dans les pays en développement, malgré la crise économique qui a incité les pays riches à plutôt les réduire.

Le problème, c'est que, même en passant de 3% à 5% d'un PIB minuscule dans un pays où les jeunes sont légion, le budget consacré à l'éducation ne suffira pas à mettre tous les enfants, sans exception, sur le chemin de l'école. Aussi bien croire au père Noël.

Le Pakistan, qui se situe assez bas dans le classement des pays en fonction du revenu moyen, n'a jamais consacré les ressources nécessaires pour scolariser ses jeunes. Pendant des années, les riches bailleurs de fonds arabes et les imams conservateurs s'en sont chargés.

Aujourd'hui, on trouve aussi les propriétaires d'écoles privées qui font miroiter des carrières prometteuses aux familles qui ont les moyens d'envoyer leurs enfants y apprendre, entre autres choses, l'anglais et certains savoirs numériques, ou qui croient les avoir.

Les Palestiniens et les Israéliens se rapprochent

Le secrétaire d'État américain, John Kerry, a estimé mercredi qu'Israéliens et Palestiniens se rapprochaient d'une reprise des négociations de paix, après une nouvelle rencontre avec le président palestinien Mahmoud Abbas, qu'il avait déjà longuement vu la veille.

Selon un responsable palestinien, M. Kerry est « déterminé à annoncer avant son départ vendredi la reprise des négociations » de paix, au point mort depuis 2010.

« Nous continuons à nous rapprocher et je continue d'avoir l'espoir que les deux parties vont venir s'asseoir à la même table », a dit Kerry, après avoir rencontré M. Abbas ainsi que des représentants de pays arabes. M. Kerry n'a pas souhaité donner de détails sur le contenu de ces discussions.

Agence France-Presse

LES SPORTS

LNH

Hausse des commotions cérébrales

La réglementation sur les coups portés à la tête implantée par la Ligue nationale de hockey en 2010-2011 et renforcée la saison suivante afin de réduire le nombre de commotions cérébrales est un échec sur toute la ligne.

Une étude du Centre canadien de recherches sur les blessures au cerveau de l'Université de Toronto démontre en effet que le nombre de commotions dans la LNH a augmenté à chacune des deux années en dépit de la réglementation.

«La raison initiale d'implanter ce règlement était d'améliorer la sécurité des joueurs, rappelle l'un des auteurs de l'étude, le neurochirurgien Michael Cusimano. Mais nous avons plutôt découvert qu'en fait, le nombre de commotions n'a cessé d'augmenter.»

Ainsi, durant la saison 2009-2010, l'incidence dans la LNH était de 3,58 commotions cérébrales par 100 matchs joués. La saison suivante, lorsqu'est entré en vigueur le règlement 48 punissant les coups à la tête portés dans l'angle mort d'un joueur, ce taux a augmenté à 5,28 commotions par 100 matchs.

Puis, en 2011-2012, lorsque le règlement 48 a été élargi pour inclure tous les coups à la tête sauf dans certains cas laissés à l'interprétation de l'arbitre, l'incidence a de nouveau augmenté pour atteindre 6,83 commotions cérébrales par 100 matchs, soit près du double du taux enregistré avant l'adoption du règlement.

Selon les chercheurs, la LNH aurait erré en laissant notamment une trop grande place à l'interprétation de ce qui constitue une infraction.

La Presse canadienne

F1: Ecclestone accusé de fraude

Londres — Le grand patron de la Formule 1 Bernie Ecclestone a été accusé de corruption en Allemagne. Le Britannique de 82 ans faisait l'objet d'une enquête depuis qu'un banquier allemand avait été reconnu coupable d'avoir accepté un pot-de-vin de 44 millions de dollars de sa part dans le cadre de la vente d'une participation dans la société qui gère la Formule 1. Ecclestone a déclaré à un tribunal de Munich qu'il s'était senti obligé de verser cet argent en 2006 parce qu'il craignait que le banquier Gerhard Gribkowsky fasse rapport sur lui aux autorités fiscales britanniques. La cour a indiqué qu'Ecclestone avait été accusé de corruption et en relation avec la gestion de Gribkowsky des intérêts de la banque BayernLB en F1. «Ils prétendent que j'ai soudoyé quelqu'un», a indiqué Ecclestone, en insistant pour dire qu'il n'avait «rien fait d'illégal».

Associated Press

IMPACT

Pas de changements majeurs, assure Saputo

FRÉDÉRIC DAIGLE

Le temps est au beau fixe chez l'Impact de Montréal, selon ce que déclare le président de l'équipe Joey Saputo au moment de faire son bilan de mi-saison.

Saputo a remis les pendules à l'heure mercredi, 48 heures après la date originale prévue pour ce point de presse, à propos d'une série de quatre matchs sans victoire et une controverse au sujet de l'entraîneur-chef Marco Schällibaum. «À la suite de la défaite à New York [samedi], il était important de laisser la poussière retomber», a dit le président pour expliquer le report de sa conférence de presse. «Je voulais avoir l'occasion de discuter avec [le directeur sportif] Nick [De Santis], Marco et les joueurs afin de passer un message positif.»

Malgré les insuccès des dernières semaines, il n'y a pas lieu de paniquer pour Saputo, qui estime que l'équipe poursuit toujours son objectif initial: participer aux éliminatoires de fin de saison. «Nous sommes en deuxième place avec deux matchs en main, a-t-il noté. Si au début de la saison on m'avait dit que nous serions dans une lutte pour la première place à mi-chemin de la saison, j'aurais été très content. Je suis très content de la position où nous sommes présentement.»

Il a en ce sens précisé qu'il n'entrevoit pas une vague de changements, se disant par ailleurs déçu que les médias montréalais ont accordé une grande importance aux rumeurs de congédiement de Schällibaum lancées sur le site Web de la Major League Soccer. «Je pense qu'il faut être prudent du côté des médias et ne pas tenter de créer une nouvelle qui n'existe pas», a-t-il dit, ajoutant qu'il posera des questions aux dirigeants de la MLS pour savoir pourquoi le site officiel de la ligue a, en quelque sorte, mis

le feu aux poudres dans ce dossier.

«J'ai demandé à nos gens des communications de poser des questions, mais j'ai aussi des discussions avec les personnes concernées lors du match des étoiles [le 31 juillet, à Kansas City]. Ce sont des sujets dont j'aime mieux parler en personne qu'au téléphone. Je n'étais pas content de la façon dont ça a été fait. Je suis aussi un peu déçu que tout le monde ait tenu cela pour acquis.»

Saputo a du reste confirmé que les négociations visant à prolonger le contrat de l'entraîneur suisse ont été amorcées il y a un certain temps déjà. «Je vois la façon dont il travaille, je vois sa philosophie et ce qu'il apporte à l'équipe. Moi, je serais prêt à offrir un contrat de deux ans au minimum à Marco. Avant de l'embaucher, je ne savais pas quel genre de personne il est. Maintenant que je le connais un petit peu mieux, c'est plus facile de prendre une décision comme celle-là.»

Du renfort

Si personne ne quitte le navire, il se pourrait en revanche que de nouveaux éléments se greffent à l'équipe. Saputo et De Santis ont indiqué que l'Impact tenterait d'ajouter un ou deux joueurs clés afin de donner un coup de main au personnel en place pour les éventuelles éliminatoires de la MLS et la Ligue des Champions de la CONCACAF.

Le directeur sportif De Santis n'a toutefois pas voulu préciser quelle position il cherche à combler. «Il faut regarder où on a de petites faiblesses, a-t-il indiqué. C'est sûr qu'aujourd'hui, avec la séquence que l'on vient de connaître, on serait tenté de penser qu'on recherche un défenseur. Mais on ne peut pas faire les choses comme ça. On garde toutes nos options ouvertes.»

La Presse canadienne

TOUR DE FRANCE

Froome maintient la cadence

Chorges — Chris Froome a battu Alberto Contador de justesse à la 17^e étape du Tour de France mercredi alors qu'il a été le plus rapide d'un contre-la-montre disputé sous la pluie et a augmenté son avance en tête au classement général.

Froome, de l'équipe Sky, s'est montré plus lent que Contador (Saxo-Tinkoff) sur la première partie de parcours ondulante de 32 kilomètres reliant Embrun à Chorges dans les Alpes françaises, mais il a gagné du temps dans le dernier intermédiaire et fini neuf secondes devant l'Espagnol. Il a du même coup décroché sa troisième victoire d'étape du présent Tour.

Froome, qui a également remporté deux étapes en montagne, s'est ainsi rachaté après avoir été devancé la semaine dernière par Tony Martin lors du premier contre-la-montre à la 11^e étape.

«C'est incroyable pour moi, a lancé Froome. [Mercredi] matin, je me suis dit: "OK, je suis prêt à perdre un peu de temps parce que [jeudi] sera très difficile". Je suis donc surpris d'avoir gagné.»

Détenu de la deuxième place au classement général pendant plusieurs étapes, Baume Mollema a cédé sa place à Contador à l'issue de



Chris Froome, de l'équipe Sky, a dominé de justesse le contre-la-montre de mercredi.

l'épreuve de mercredi. Le Néerlandais a glissé en quatrième position.

Joaquín Rodríguez a conclu l'étape au troisième échelon, à 10 secondes de Froome. Celui-ci a 4 min 34 s d'avance sur Contador au cumulatif, et 4 min 51 s sur le coéquipier de Contador Roman Kreuziger. Mollema est à 6 min 23 s.

Ryder Hesjedal (Garmin-Sharp) a été le meilleur des trois Canadiens inscrits avec une 28^e place. David Veilleux (Europcar) a pris le 127^e rang et Svein Tuft (Orica Greenedge) le 165^e.

«Il y avait deux cols et, dans

la deuxième, quand j'ai vu que je rattrapais le coureur devant moi, je savais que c'était bon. Je n'en ai pas rajouté, j'ai levé le pied un peu et je suis rentré tranquillement. C'était parfait», a commenté Veilleux.

Les coureurs auront droit à trois jours éprouvants d'ascensions dans les Alpes d'ici l'arrivée, qui aura lieu dans la soirée de dimanche sur les Champs-Élysées. L'étape de 172 km de jeudi, de Gap à L'Alpe-d'Huez, comprendra deux ascensions hors catégorie.

Associated Press

C'EST DU SPORT!

Le sens du spectacle



JEAN DION

Le scénario était franchement parfait. (Et non, il ne s'agissait pas de l'intellectuel qui, présent dans les gradins du Citi Field de New York à l'occasion du match des étoiles du baseball majeur mardi soir, avait twitté une quinzaine de minutes avant la rencontre que, si son message était retwitté 1000 fois, il allait partir à courir sur le terrain. Évidemment, l'humanité étant en perpétuelle quête de sensations fortes et les réseaux sociaux constituant une voie royale pour en obtenir par procuration, le millier de retweets n'a pas tardé à être atteint et Dylan McCue-Masone a dû s'exécuter. Même si sa propre maman l'avait prévenu par texto quelques minutes auparavant: «Je ne blague pas, je ne veux pas que tu te fasses mal. Dylan, ce n'est pas drôle, c'est sérieux, tu pourrais te faire arrêter et pire encore, ne sois pas ridicule.»

Le jeune homme s'est donc élançé depuis le champ gauche en se promettant de se rendre jusqu'au deuxième coussin. Il y est parvenu, mais il a très tôt payé le prix de son escapade sous la forme d'un solide plaquage de la part d'un gardien de sécurité dont un témoin a raconté qu'«il a plaqué comme un gars qui rêvait de plaquer depuis longtemps». Et le contrevenant a du coup hérité d'un qualificatif tout à fait approprié, charmant mot-valise: «twidiot.»

Non, en fait de dévouement à vous flanquer un certain branle-bas dans la région, il s'agissait plutôt de Mariano Rivera. Le releveur d'élite des Yankees de New York, 43 ans, 19^e saison sous la grande tente, 638 sauvetages en carrière, le meilleur de sa profession de tous les temps. Rivera qui a annoncé sa retraite à la fin de la présente saison, et on se demande bien pourquoi d'ailleurs puisqu'il fait encore partie de l'élite, et même de l'élite de l'élite.

Pour ce dernier match des étoiles de la légende panaméenne, le gérant de la Ligue américaine Jim Leyland devait faire preuve d'ingéniosité afin d'assurer une sortie grandiose. Certes, les circonstances devaient se montrer favorables, mais si c'était le cas, il lui faudrait lui-même faire preuve de créativité.

Les circonstances favorables y étaient. En milieu de 8^e manche, alors que Neil Diamond interprétait Sweet Caroline pour la millionième fois, l'Américain menait 3-0. En temps normal, Leyland aurait gardé Rivera pour lancer la 9^e, sa spécialité. Mais il y avait un risque à cette possibilité: que la Ligue nationale prenne les

devants en fin de 8^e et qu'il n'y ait pas de fin de 9^e du tout.

Leyland aurait aussi pu se dire que, si la LN montrait les dents en fin de 8^e, il pourrait toujours envoyer Rivera dans la mêlée à ce moment. Mais cela aurait contrecarré son plan principal: il tenait à tout prix à ce que, lorsque le releveur mettrait les pieds sur le terrain, il y soit seul. Pour que l'accueil délirant et l'ovation qui allaient inévitablement survenir soient entièrement pour lui.

Rivera a donc été appelé pour commencer la fin de la 8^e. Il a quitté l'enclos derrière la clôture du champ extérieur et trotté jusqu'au monticule alors que retentissaient les mesures de la tounne qui accompagne chacune de ses sorties, Enter Sandman de Metallica. «Exit light, Enter night.» Quand Mariano Rivera vient lancer contre vous, vous sortez de la lumière et vous devez vous élançer dans les ténébres.

Devant les abris des deux équipes, les joueurs et les instructeurs, debout, ont longuement applaudi. Un gros plan sur Rivera a permis d'établir sans l'ombre d'un doute moyennement raisonnable qu'il avait le motton. Ce n'est que plus tard que les portecouleurs de la Ligue américaine se sont déployés en défensive, après que Leyland leur eut crié: «O.K. les gars, il est bon. Mais il a besoin de coéquipiers sur le terrain!»

Rivera a fait 1-2-3 sur deux roulants et une flèche, et puis voilà. À la fin, question d'en beurrer encore un peu plus épais, on lui a décerné le titre de joueur par excellence du match, ce qui était un peu douteux, mais allez donc cracher dans la soupe quand tout le monde est affamé.

Après la joute, Leyland, un vieux loup qui a tout vu et tout entendu, a déclaré qu'il cherchait avant tout à «sortir vivant d'ici» en ne bossillant pas la sortie de scène de Rivera. «C'est probablement le match le plus difficile à gérer de toute ma carrière, a-t-il dit. Vous essayez de gagner la partie, mais vous savez en même temps que vous devez donner un bon spectacle. Maintenant, ni le commissaire ni personne d'autre ne peut me reprocher quoi que ce soit. Nous avons donné un maudit bon spectacle, non?»

Le match des étoiles est fréquemment critiqué, il ne sert à rien, on tente de manière ridicule de lui conférer un enjeu en accordant au représentant de la ligue gagnante l'avantage du terrain en Série mondiale, les joueurs qui y mettent toute la gomme sont fous parce qu'ils risquent de se blesser, les joueurs qui n'y vont pas à 100% se moquent du public, mais le match demeure quand même l'occasion de grands moments. Et si Jim Leyland vous dit que vous avez eu un maudit bon spectacle, lui qui a tout vu, c'est que ça doit être vrai.

AVIS LÉGAUX ET APPELS D'OFFRES

APPEL D'OFFRES PUBLIC
Ville-Marie
Montréal

Des soumissions sont demandées et devront être reçues **avant 11 h** à la date ci-dessous, au comptoir Accès Ville-Marie situé au 800, boulevard de Maisonneuve Est, 17^e étage, Montréal H2L 4L8, pour:

Appel d'offres : VMP-13-008
Aménagement du parc Parc Colette-Devlin

Date d'ouverture : 2 août 2013
Dépôt de garantie : Cautionnement de 10 %.

Documents : Les documents relatifs à cet appel d'offres seront disponibles à compter du 18 juillet 2013 par le biais du Système électronique d'appel d'offres (SEAO) en communiquant avec des représentants par téléphone au 1 866 669-7326 ou au 514 856-6600, ou en consultant le site internet www.seao.ca. Les documents peuvent être obtenus au coût établi par le SEAO.

Renseignements : Vincent Lemay - vincent.lemay@ville.montreal.qc.ca

Pour être considérée, toute soumission doit être présentée sur les formulaires préparés à cette fin par l'arrondissement de Ville-Marie et placée dans une enveloppe cachetée portant l'identification fournie en annexe du document d'appel d'offres. Les soumissions reçues seront ouvertes publiquement immédiatement après l'expiration du délai fixé pour leur réception.

L'arrondissement de Ville-Marie ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues et n'assume aucune obligation envers le ou les soumissionnaires.

Montréal, le 18 juillet 2013
M^r Domenico Zambito
Secrétaire d'arrondissement

AVIS À TOUTS NOS ANNONCEURS

Veuillez, s'il vous plaît, prendre connaissance de votre annonce et nous signaler immédiatement toute anomalie qui s'y serait glissée. En cas d'erreur de l'éditeur, sa responsabilité se limite au coût de la parution.

CANADA PROVINCE DE QUÉBEC DISTRICT DE MONTRÉAL CAUSE NO : 500-22-204008-133 COUR DU QUÉBEC (Chambre civile)
COMITÉ PARITAIRE DE L'INDUSTRIE DES SERVICES AUTOMOBILES DE LA RÉGION DE MONTRÉAL
Partie demanderesse
c.
DIESEL TEK SERVICE INC.
Partie défenderesse

ASSIGNATION
ORDRE est donné à DIESEL TEK SERVICE INC. de comparaitre au greffe de cette cour situé au 1, rue Notre-Dame E., Montréal, Québec, dans les 30 jours de la publication du présent avis dans le journal LE DEVOIR.

À défaut de comparaitre dans ce délai, un jugement par défaut pourrait être rendu contre DIESEL TEK SERVICE INC. sans autre avis des l'expiration de ce délai.

Soyez avisé que la présente REQUÊTE INTRODUCTIVE D'INSTANCES, AVIS À LA PARTIE DÉFENDRESSE, DEMANDE DE TRANSFERT RELATIVE À UNE PETITE CREANCE ET PIÈCES P-1 À P-3 sera présentée pour décision devant le tribunal le 21 août 2013, à 9h, en salle 2.06, au palais de justice de Montréal.

Une copie de la procédure décrite ci-dessus a été laissée au greffe de cette cour à l'intention de DIESEL TEK SERVICE INC.
Montréal, le 16 juillet 2013
RUXANDRA CORNELIA IEPAN
GREFFIÈRE ADJOINT

CANADA PROVINCE DE QUÉBEC DISTRICT DE QUÉBEC NO : 200-22-067690-131 COUR DU QUÉBEC (Chambre civile)
FINANCIER AUTO TD (CANADA) INC.
Demanderesse
c.
BIRINDA HUSUNGIH, 1480, rue Crevier, appartement 8, ville Saint-Laurent (QC) H4L 2X3 (ancienne adresse)
Défendeur

PAR ORDRE DU TRIBUNAL :
ORDRE est donné à BIRINDA HUSUNGIH de comparaitre au greffe de cette cour situé au 1, rue Notre-Dame E., Montréal, Québec, dans les 30 jours de la publication du présent avis dans le Journal LE DEVOIR.

À défaut de comparaitre dans ce délai, un jugement par défaut pourrait être rendu contre BIRINDA HUSUNGIH sans autre avis ni délai.

Si le défendeur, BIRINDA HUSUNGIH, comparait, la requête introductive d'instance en déchéance du bénéfice du terme sera présentée devant le tribunal le 27 septembre 2013, à 9h30 en salle 4.26.

Une copie de la présente requête introductive d'instance, de l'avis à la partie défenderesse, l'inventaire des pièces et les pièces P-1 à P-6 ont été remises au greffe à l'intention de BIRINDA HUSUNGIH.

VEUILLEZ AGIR EN CONSÉQUENCE À QUÉBEC, le 12 juillet 2013
JULIE GOULET
GREFFIÈRE ADJOINT

CANADA PROVINCE DE QUÉBEC DISTRICT DE JOLLETTE NO: 705-12-028844-131 COUR DU QUÉBEC
Chambre de la famille (DIVORCES)
LISE (LYSE) ROBILARD
Demanderesse
c.
MARIO GRANDMONT
Défendeur

ASSIGNATION
ORDRE est donné à M. Mario Grandmont de comparaitre au greffe de cette Cour situé au 200, rue St-Marc, à Joliette, au local 2.00, dans les 20 jours de la publication du présent avis dans le Journal Le Devoir.

Si le défendeur comparait, la demande en divorce sera présentée devant le tribunal le 12 septembre 2013, à 9 heures, en salle 2.00 au Palais de justice de Joliette.

Une copie de la demande en divorce et de l'inventaire des pièces ont été remises au greffe à l'intention du défendeur M. Mario Grandmont.
Lieu: Joliette
Date: 11 juillet 2013
Thérèse Szulik
GACS

CANADA PROVINCE DE QUÉBEC DISTRICT DE MONTRÉAL COUR SUPERIEUR No 500-05-082291-137 AGENCE DU REVENU DU QUÉBEC Partie demanderesse 7265123 CANADA INC. Partie défenderesse FRENÉZ AVIS que le 30/07/2013 à 10:00 AU 2705, SABOURIN MONTREAL seront vendus par autorité de justice, les biens et effets de 7265123 CANADA INC, saisis en cette cause, soit EQUIPEMENTS ET ACCESSOIRES D'UN NETTOYEUR, PORTABLE, DODGE GRAND CAVAN ORDINATEUR, MOBILIERS ETC CONDITIONS ARGENT DU CHEQUE VISE JESSICA MERCIER HUISSIER DE L'ETUDE PHILIPPE & ASSOCIES HUISSIERS DE JUSTICE 165 DU MOULIN ST-EUSTACHE J7R 2P5 TEL 450-491-7575

AVIS LÉGAUX & APPELS D'OFFRES
HEURES DE TOMBÉE

Les réservations doivent être faites avant 16h00 pour publication deux (2) jours plus tard.

Publications du lundi:
Réservations avant 12 h 00 le vendredi

Publications du mardi:
Réservations avant 16 h 00 le vendredi

Tél.: 514-985-3344 Fax: 514-985-3340
Sur Internet :
www.ledevoir.com/services-et-annonces/appels-publics
www.ledevoir.com/services-et-annonces/appels-d-offres
Courriel : avisdev@ledevoir.com

TEL-JEUNES Aidez-nous à leur répondre

• Intervenants professionnels
• Service gratuit, confidentiel
• 24/7 partout au Québec

Pour faire un don :
514 288-1444
www.teljeunes.com

CULTURE



Faire résonner l'âme du Sud-Ouest

Les pianos publics du Plateau-Mont-Royal auront trois cousins dans le Sud-Ouest. Lieu d'émergence d'éminentes figures du jazz mondial, l'arrondissement a convié les artistes tout désignés pour lancer l'initiative, contre vents et pluie. Le jazzman Oliver Jones (notre photo), natif de la Petite-Bourgogne, sera le parrain du piano de la rue Sainte-Cunégonde, Susie Arioli et Lorraine Klaasen, toutes deux résidentes du quartier, parraineront respectivement les instruments de la terrasse du marché Atwater et du terrain de l'église Notre-Dame-du-Perpétuel-Secours. Le public est bien sûr invité à pianoter quand bon lui semble. La folle idée de l'artiste londonien Luke Jerram, « Play Me, I'm Yours! », a ainsi enfanté depuis 2008 près de 700 pianos publics répartis dans 35 métropoles du monde. PHOTO ANNIK MH DE CARUFEL LE DEVOIR

ZOOFFEST

Sous le microscope caustique de Fabien Cloutier

FABIEN DEGLISE

Très peu de gens peuvent dire ces choses publiquement. Le dramaturge et comédien Fabien Cloutier est de ceux-là.

Selon lui, le Lac-Saint-Jean est une région d'une laideur désolante, à l'esthétique plus que douteuse. Le Saguenay n'offre pas mieux, le laid y étant cultivé avec la même passion. Sans compter que « le ratio coiffeuse/population » est aussi élevé aux deux endroits, soit dit en passant.

Il dit aussi être emmerdé par les tonalités africaines de cette voix qui parfois, sans qu'il l'ait sollicitée, cherche à le ramener, à l'autre bout du fil, sous le giron d'une célèbre compagnie de téléphone dont le service à la clientèle fait surtout fuir ses clients. Pas parce qu'il ne reconnaît pas en elle un « nous » faussement inclusif, sectaire et communautariste, mais plutôt parce qu'il imagine une voix appartenant à un gastro-entérologue s'étant démené toute sa vie pour sortir de sa misère en étudiant — comme son grand-père le lui répétait —, un toubib compétent qui a fui la guerre pour se buter ici à un corporatisme crasse, fleurant par moments un peu la peur de l'autre, et qui l'oblige à travailler dans un centre de harcèlement téléphonique. On résume. On savoure aussi.

Avec un t-shirt rouge qui invite au voyage en exposant avec amusement ses escalas — New York, Londres, Tokyo, Paris, Sydney, Limoilou —, l'homme derrière trois pièces marquantes et remarquées du répertoire contemporain — *Scotstown*, *Cranbourne* et *Billy* — est remonté mardi soir sur une scène dans le cadre du moulin noir des festivals, Zoofest. L'aventure se nomme simplement *Fabien Cloutier en laboratoire*. Elle permet de renouer en une heure avec le regard engagé-aiguisé et les éclairages géants de nos petits et grands travers collectifs de ce fin observateur du présent.

Des fragments consistants

L'exercice est exploratoire, laissant visiblement présager « autre chose », dont l'auteur semble livrer ici quelques composantes. Il repose aussi sur un assemblage de textes caustiques, à la grammaire rugueuse qui éloigne Cloutier de son personnage du « chum de Chabot » qui l'avait fait émerger comme conteur clairvoyant, mais le rapproche du rôle de l'indigné mordant tapant sur l'aberration, peu importe l'endroit où elle a germé. En posant plus de questions qu'en donnant des réponses.

À droite, il raille Maxime Bernier, les destructeurs du régime des armes à feu ou Gaétan Barrette. À gauche, Françoise David et Amir Khadir. Dans un autobus, en présence d'un handicapé, il met en relief ce triste individualisme qui ternit cette belle solidarité dans laquelle on aime, dans les salons du moins, se draper. Dans un lit, il remet en question la maîtrise de la langue française dans une certaine région du Québec. Au bord d'un lac, en compagnie d'Éric Lapointe, c'est la vacuité des icônes, l'avis-



DOM BERNIER

Habile, Fabien Cloutier fait rire en incarnant ici et là ces figures qu'il dénonce, restant toujours en équilibre sur le délicat fil de la caricature et de l'exagération du trait.

ment des masses par ces figures creuses qu'il varlope, après avoir raboté une fine couche de cette superficialité en passant son instrument sur les émissions de décoration et sur Jean Airoldi. Comme on dit sur Twitter: #ouch!

Habile, Cloutier fait rire en incarnant ici et là ces figures qu'il dénonce — l'homophobe est du nombre —, restant toujours en équilibre sur le délicat fil de la caricature et de l'exagération du trait. Il le fait aussi, pour prévenir la chute, avec une écriture fine, un verbe cru, mais dense, une langue riche ancrée dans son terroir qui va chercher la justesse de ses observations dans ces mises en image redoutables du détail, du paradoxe et de toutes ces incohérences qui donnent des aspérités au vivre-ensemble et amplifient la bêtise humaine, surtout celle qu'on n'aime pas trop voir.

C'est une question de réaction: dans ses éprouvettes et ses béchers gradués, le présent, le ici-maintenant déposé par Fabien Cloutier produit forcément une précipitation à son contact. Une substance, en somme, qui divertit, oui, et nourrit.

Le Devoir

Fabien Cloutier en Laboratoire, par et avec Fabien Cloutier; dans le cadre du Zoofest, au Théâtre La Chapelle, les 19 et 20 juillet à 22 h.

L'accusé du marathon de Boston en une du Rolling Stone

Un torrent de critiques déferle sur le magazine, qui se défend

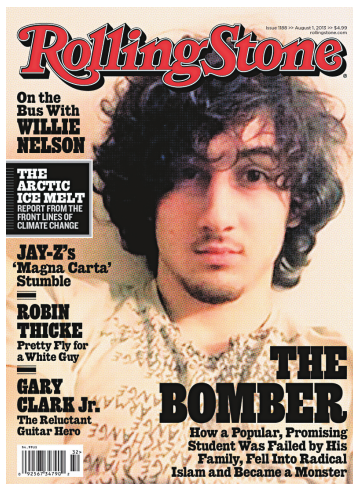
Washington — Le magazine américain *Rolling Stone*, spécialisée dans les entretiens-fleuves de stars du rock, s'est attiré une avalanche de critiques pour avoir publié en page couverture une photo plutôt avantageuse de l'accusé des attentats de Boston, mais a fait valoir sa volonté d'expliquer la tragédie.

Le regard mélancolique, les mèches brunes lui tombant sur les yeux, la bouche cernée d'un bouc, Djokhar Tsarnaev a l'air songeur sur ce cliché non daté où il porte un t-shirt blanc et où il est adossé à un mur, blanc lui aussi.

Les présentateurs du *Today Show*, la grande émission matinale de la chaîne NBC, notaient mercredi matin que le jeune homme avait un air de Jim Morrison, le chanteur des Doors que le magazine avait mis en une en 1991, à l'occasion des 20 ans de sa mort.

La photo illustre l'article principal du bimensuel dans lequel la journaliste Janet Reitman retrace le parcours de Djokhar Tsarnaev, un « étudiant brillant et prometteur rejeté par sa famille, tombé dans l'islam radical, qui s'est finalement transformé en monstre ».

Mais le portrait, qui donne un air romantique à Tsarnaev, a déclenché une avalanche de critiques dans un pays encore traumatisé par l'attentat de Boston que le jeune Américain d'origine tchétchène est



plus importante question politique et culturelle de notre époque», estime *Rolling Stone*.

La page Facebook du magazine était inondée de commentaires acerbes, voire orduriers. Adrienne Graham accuse *Rolling Stone* de « donner une touche de glamour au terrorisme », tandis que Tom Guerra estime que « la photo du petit garçon de huit ans tué par cette ordure » aurait été bien plus à sa place en une que celle de Djokhar Tsarnaev.

La chaîne américaine CVS a annoncé sur son compte Twitter qu'elle boycotterait le numéro « par respect pour les victimes et leurs proches ». La chaîne Roche Bros. de supermarchés de la région de Boston a également décidé de ne « pas proposer ce produit à la vente dans [ses] magasins ».

« Votre couverture [datée du] 3 août récompense un terroriste en le traitant comme une personne célèbre », a déploré le maire de Boston, Thomas Menino, dans un courrier adressé au magazine. « C'est, au mieux, mal pensé, et cela transmet à nouveau le message terrible que la destruction apporte de la toriété aux tueurs et à leurs causes », estime-t-il.

Le 10 juillet, Djokhar Tsarnaev a plaidé non coupable aux 30 chefs d'accusation retenus contre lui, dont 17 passibles de la peine de mort.

Agence France-Presse

accusé d'avoir planifié avec son frère, depuis décédé.

L'attaque, le 15 avril dernier, avait fait 3 morts et 264 blessés.

« Il est d'autant plus important pour nous de regarder attentivement la complexité de cette affaire et d'aboutir à davantage de compréhension de la manière dont une telle tragédie peut se produire que [l'accusé] Djokhar Tsarnaev est jeune et appartient à la même tranche d'âge que beaucoup de nos lecteurs », a expliqué le magazine dans un communiqué.

« Notre cœur est avec les victimes de l'attentat du marathon de Boston et nos pensées vont toujours vers elles et leurs familles. L'histoire que nous publions cette semaine fait partie des traditions du journalisme et de l'engagement depuis longtemps de *Rolling Stone* de faire une couverture complète et sérieuse de la

Only God Forgives en salle... et à la télévision

Les clients de Vidéotron pourront voir le plus récent thriller du cinéaste danois Nicolas Winding-Refn, *Only God Forgives*, le jour même de sa sortie en salle le 19 juillet par le biais du service Illico. Assez mal reçu le printemps dernier à Cannes, le film n'en est pas moins attendu et met en vedette Ryan Gosling (*The*

Notebook, Drive) et Kristin Scott-Thomas (*Il y a longtemps que je t'aime, Dans la maison*). Tourné à Bangkok, *Only God Forgives* s'attarde à la relation glauque qui unit un trafiquant de drogue à sa mère, cette dernière assoiffée de vengeance après la mort de son second fils.

Le Devoir

Disparition du pianiste Noël Lee

Le pianiste et compositeur américain Noël Lee, qui avait

adopté la France comme patrie après ses études auprès de la légendaire Nadia Boulanger, est décédé à Paris le 15 juillet à l'âge de 88 ans. Noël Lee est reconnu comme accompagnateur, notamment de Bernard Krusyn dans la mélodie française, mais aussi et surtout pour ses disques de piano à quatre mains et à deux pianos (étiquette Arion) avec Christian Ivaldi, notamment dans Schubert, compositeur dont Noël Lee a enregistré, seul, les grandes sonates pour Valois.

Le Devoir

CANAL	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	minuit
SRC	Le Téléjournal 18 h		Des squelettes dans le placard	Animo	Prière de ne pas envoyer de fleurs / Éric Savail		Pénélope McQuade / Lise Dion Gilbert Rozon.		Le Téléjournal	22h45 Nouv. sports	Cap sur l'été		Ils dansent
TVA	TVA nouvelles	Sucré salé	La fièvre de la danse		LA RUPTURE (2006) avec Jennifer Aniston, Jon Favreau, Vince Vaughn.		LA FAMILLE SAVAGE (2007) avec Philip Seymour Hoffman, Philip Bosco, Laura Linney.		TVA nouvelles		Juste pour rire en direct	23h45 Sucré salé	0h15 Le gentleman
TQ	Kaboum / La mouche	Tactik / Lutte à finir	Tactik / Le Party de Nicole	Les bobos	Une pilule, une p'tite granule						23h05 Les francs-tireurs / Marc-André Coallier		0h05 Quest. Soc.
V	Atomes crochus	Un souper presque parfait	Devine combien je gagne		L'amour est dans le pré		V / Ciel rouge		Opération Séduction	Un souper presque parfait	Face à face: Le débat		L'Instant Gagnant
RDI	Le National	RDI économie	24 heures en 60 minutes		Les grands reportages		Le Téléjournal		Le National	RDI économie	Le National	Télé. Québec	24 heures
TV5	17h50 Champi.	Journal FR	Pachamama la Terre-Mère		Des camions et des hommes		Ainsi soient-ils		Cain / Justices		TV5 le Journal	23h35 Echappées belles	
D	Comédie Club	Partie 2 de 2	Familles apocalypse		Le royaume des dinosaures		Les repreneurs		Enquêtes FBI		Chroniques paranormales		Docu-D
VIE	A louer	Idées-gardeur	Airoldi chalet	Le pro du patio	Mariages sucrés		Patron clandestin / Jockey Club		Décore ta vie	Idées-gardeur	Poussettes et talons hauts à NY		Coupons
MP	Top musique		Buzz	Cliptoman	Rajotte	Pièg!	Duet		Top Modèle		Skins		Drag Queen
MIX	L'histoire du rock		Génération 90 / 1992		Cliptographie	Partie 1 de 2	Les dernières 24h de...		L'index québécois		L'index québécois		Danse lascive
VRAK TV	Bonne chance	Bonne chance	Sorciers	Sorciers	Ça sent drôle!	Arrange-toi ça	Dans le trouble	VRAK la vie	Big Bang	Les testeurs	Fan Club	Je t'ai eu!	Hors d'ondes
TTF	Les Simpson		Marécage	Regular Show	Têtes-Claques		Les Simpson	American Dad	Family Guy	South Park	Les Simpson	Dans le canyon	American Dad
RDS	Sports 30 le magazine		PGA Golf - Omnium Britannique		Première ronde				Sports 30	Sports 30	Au 9e	Jeter l'ancre	FINA Plongeon
HISTORIA	Profession: brocanteur		Fièvre encans	Brocanteur	Cash Cowboys		NCIS enquêtes spéciales		John Adams / Une guerre inutile		Un affaire criminelle		America: E.U.
ARTV	Les belles histoires		Lire	Gars, fille	ARTVSTUDIO	Danser?	Borgen. une femme au pouvoir						Sous enquête
EXPLORA	Le grand rift africain		Casa Nova	Casa Nova	La magie du cosmos		Sa majesté, le poil		Planète plancton		La magie du cosmos		Le rift africain
SÉRIES+	Dre Hunt: Body of Proof		Une femme exemplaire / Fleas		Crimes majeurs / Avant-après		C.S.I: Miami / Eclipse mortelle		Castle / Jeux de pouvoir		Castle / Une vie de chien		MI-5
ZÉLE	XIII / Pong		Les tripeux	Comment. fait	DONJONS ET DRAGONS (2000)		avec Marlon Wayans, Jeremy Irons.		S'coucher		Remorquage	Chasseurs	Les stupéfiants
C. SAVOIR	17h00 Erable	Encore plus	Avant-guerre	Science tournée	20h45 Table		soirées des Grands		Mini-Psych School		CursUS-santé		Mini-Med
EVASION	Un dimanche	Prêt à partir	Villas de rêve		Croisières de rêve		Canadarama		Prêt à partir	Seul contre la nature		Un dimanche	A faire Brésil
TFO	Qui vient jouer	Géant	Motel Monstre		Indie tout prix		LA CHAIR DE L'ORCHIDÉE (1974)		Charlotte Rampling.		Viens voir ici	A la recherche de Joséphine	
Cinépop	17h30 COPAIN, COPINE (1983)		COMEDIE EROTIQUE D'UNE NUIT D'ETE (1982)		LE DUEL DES GEANTS (1976)		Marlon Brando.		22h40 LE DO-DECA-PENTATHLON (2012)		23h15 L'EXPRESS DE MINUIT (1978)		Cinéma
Sécran	17h30 ESIMESAC (2012)		Evelyn Brochu.		LA THERAPIE (2012) John Hawkes.		50 ans de faits divers		iles et des hommes / Mayotte		Globe Painter / Mexique		J. Terrasson
Planète	Larguez les amarres		L'hôtel Vauban		Eurasia / L'Alexandrie oubliée		Premières vues		Les Electicks	Les auditions	Juste pour Rire		Open télé
MATV	Libre-service		Les Electicks	GROSStires.tv									
CBC	17h00 News	Lang&O'Leary	George S.	Coronation St.	The Nature of Things		Doc Zone		CBC News: The National		CBCNews	George S.	Coronation St.
CTV (Mont.)	CTV News		eTalk	The Big Bang	The Big Bang	Two and Half	Motive / Detour		Hollywood Game Night		CTV National	CTV News	0h05 Daily Sh.
GBL	Evening News	Global National	E.T. Canada	Ent. Tonight	The Winner Is		Big Brother / Eviction Show		Rookie Blue / Poison Pill		News Final	E.T. Canada	Jeff Probst
TVO	Wild Kratts	Giver/Mark's	Green Heroes	Water Brothers	The Agenda	Snapshot	Emily Carr: Winds of Heaven		The Virus Empire	Partie 2 de 2		The Agenda	Planet Word
ABC	ABC 22 News	World News	ABC 22 News	TMZ	Wipeout		Motive / Detour		Rookie Blue / Poison Pill		ABC 22 News	23h35 Jimmy Kimmel Live	
CBS	Channel 3 News		Evening News	Ent. Tonight	The Big Bang	Two and Half	Big Brother / Eviction Show		Elementary / Lesser Evils		3 News	23h35 David Letterman	
NBC	Newschannel 5	NBC News	Jeopardy!	Wheel Fortune	The Winner Is		The Winner Is		Hollywood Game Night		Newschannel 5	23h35 Tonight Show J. Leno	
FOX	Two and Half	Two and Half	The Big Bang	The Big Bang	Hell's Kitchen	Partie 3 de 3	Hell's Kitchen		FOX 44 News	News at 10:30	The Office	Met Mother	Family Guy
PBS (33)	PBS NewsHour		Secrets of Althorp		DCI Banks / Aftermath		Reach for the Sky		News at 10:30	Scully World	Business	Charlie Rose	
PBS (57)	News America	Business	PBS NewsHour		Rustic Living						BBC News	Charlie Rose	
CTV (Com.)	CTV News		eTalk	The Big Bang	The Big Bang	Two and Half	Motive / Detour		Hollywood Game Night		CTV National	CTV News	0h05 Daily Sh.
BRAVO	Criminal Minds		Flashpoint / Remote Control		The Mentalist		Boston's Finest		Graceland / Hair of the Dog		Flashpoint / Remote Control		Criminal Minds
DISCOVERY	How It's Made	How It's Made	How It's Made	How It's Made	Fast N' Loud		Fast N' Loud		Fantomworks		Shred!		Fast N' Loud
HISTORY	Mysterious Ruins: Cape Breton		Swamp People		America Unearthed		Museum Secrets		Serial Killer Earth		Mysterious Ruins: Cape Breton		Ancient Aliens
SHOWCASE	Continuum / Second Wave		Beauty and Beast / Date Night		FAMILY IN HIDING (2006) avec Elyse Levesque, Brenda Strong.				DIE ANOTHER DAY (2002) avec Halle Berry, Toby Stephens, Pierce Brosnan.				
TSN	SportsCentre		That's Hockey	Top 10	Cycling - Le Tour de France				SportsCentre		Off the Record		Boxing
07/18	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	minuit

À LA TÉLÉ

Nos choix ce soir

EN TERRES MITOYENNES

Avec sa fiction *Inch'Allah*, le cinéaste et documentariste Anaïs Barbeau-Lavalette pose son regard sur les terres mitoyennes du Moyen-Orient. Cette histoire d'une jeune médecin québécoise, qui a son pied-à-terre en Israël, mais travaille dans un camp de réfugiés en Cisjordanie, permet de mesurer — voire de vivre — les enjeux multiples d'une guerre devenue millénaire. *Inch'Allah, Super Écran, 19h 15*

BEAUTÉ VÉNEZUÉLIENNE

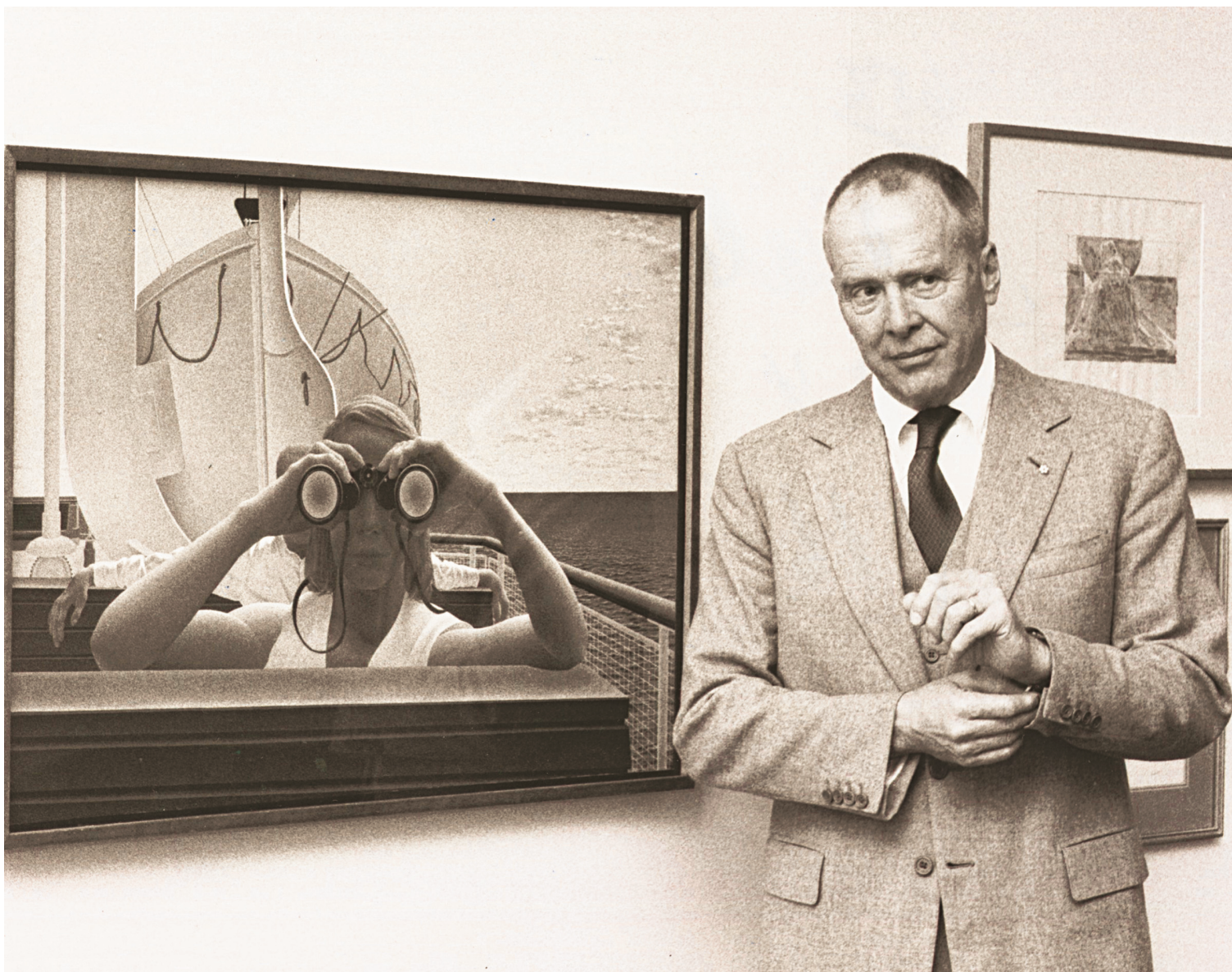
C'est une industrie élevée au rang de véritable diktat au Venezuela: la beauté féminine. Ce premier reportage télévisé de la websérie *Miss inc.*, qui scrute — sociologiquement parlant — les reines de beauté à travers le monde, s'arrête dans ce pays où l'on enseigne que la réussite sociale des femmes... passe par leur apparence. *Grands reportages: Miss inc., RDI, 20 h*

ZOOM SUR LE POIL

En apparence bien banal, le poil? On vous l'accorde, mais il reste que ce minuscule appendice rempli de nobles fonctions autant chez l'homme que dans les règnes animal et végétal. Sur fond de spécimens scrutés à la loupe, des scientifiques décortiquent ce « héros » qualifié de « force de la nature » — rien de moins. *Sa Majesté, le poil, Explora, 21 h*

Geneviève Tremblay

CULTURE



Alex Colville en 1984 devant son œuvre *To Prince Edward Island* (1965)

Le peintre Alex Colville s'éteint à 92 ans

FRÉDÉRIQUE DOYON

Le peintre canadien Alex Colville s'est éteint paisiblement chez lui mardi, en Nouvelle-Écosse, quelques mois après son épouse, Rhoda Colville. Il avait 92 ans.

L'artiste ne s'est jamais vraiment remis du décès de sa femme, sa muse, même s'il était encore en relative bonne forme dans les derniers jours de sa vie, selon son fils aîné, Graham Colville, cité dans plusieurs médias canadiens. « Il a réussi à maintenir une qualité de vie élevée, lisant et tenant des conversations jusqu'à la veille de sa mort, a-t-il affirmé au réseau anglophone de Radio-Canada. Encore vendredi, il m'a dit, étendu dans son lit: "On dirait que tout le monde s'inquiète de mon état, mais je me sens plutôt bien." » L'homme souffrait toutefois de problèmes cardiaques et enchainait les maladies depuis 20 ans.

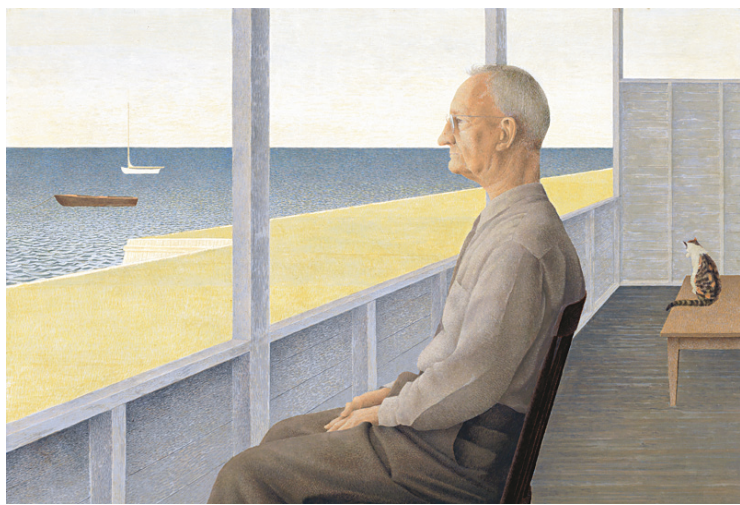
Alex Colville était l'un des artistes modernes canadiens les plus établis. Son art réputé très accessible rejoignait le public de diverses manières: à travers les galeries, mais aussi des affiches, cartes postales, magazines et couvertures de livres et d'albums de musique. Il a conçu la monnaie du 100^e anniversaire de la Confédération canadienne en 1967.

Ses œuvres, reconnues internationalement, dépeignent des scènes du quotidien tranquille, souvent peuplées d'animaux domestiques (*Horse and Train*, 1954, *Dog and Priest*, 1978). Dès qu'on les contemple, on perçoit toutefois une inquiétude latente, une part d'ombre à l'instar du regard qu'il porte lui-même sur le monde. Un sentiment qu'incarne bien son tableau *Child and Dog* (1952), qui juxtapose un enfant blond et nu à un chien noir aux griffes détaillées.



Horse and Train (1954)

A.C. FINE ART INC.



Man on a Verandah (1953)

A.C. FINE ART INC.

« La vie est à mes yeux intrinsèquement dangereuse, a déjà dit le peintre. J'ai une vision essentiellement sombre du monde et des humains. L'angoisse caractérise notre époque. » Ses œuvres tapissaient les murs de l'hôtel dans le film culte *The Shining* de Stanley Kubrick. Elles envoyaient presque des

« messages subliminaux », selon les propos de son fils Graham Colville au *Globe and Mail*.

Né en 1920 à Toronto, Alex Colville déménage en Nouvelle-Écosse à neuf ans. Après des études en beaux-arts, il s'enrôle comme soldat et devient artiste militaire du pays, documentant notamment le

débarquement de Normandie, pendant la Seconde Guerre mondiale. Il enseigne à l'université avant de se consacrer entièrement à la peinture dès 1963. Si le Musée des beaux-arts du Canada a commencé à acquérir ses œuvres dès les années 1950, c'est après des expositions outre-mer, notamment en Allemagne et en Angleterre, à la fin de la décennie 1970, qu'il connaît un succès plus commercial.

Une de ses toiles, *Man on a Verandah* (1953), s'est vendue 1,29 million de dollars lors d'une vente aux enchères en 2010, un prix record pour une œuvre d'un artiste canadien vivant.

Son réalisme allait à l'encontre des courants artistiques dominants de son époque — l'abstraction et l'expressionnisme. Dans les années 1950, on associe plutôt son style à l'école régionaliste américaine, telle qu'incarnée par Andrew Wyeth. Si elles semblent captées directement du réel, les œuvres d'Alex Colville découlent d'un long processus fait de dessins, de géométries précises et de minutieuses couches de peinture. La mer (*Pacific*, 1967), la relation de couple (*Refrigerator*, 1977), la dynamique du regard (*To Prince Edward Island*, 1965) sont des thèmes récurrents dans son œuvre.

Il est fait compagnon de l'Ordre du Canada en 1982 et a été lauréat du Prix du Gouverneur général en arts visuels en 2003. Il laisse dans le deuil ses fils Graham et Charles ainsi que sa fille Ann.

Le Devoir

D Voir Un carroussel de photos de quelques œuvres d'Alex Colville sur LeDevoir.com

Robert Downey Jr., l'acteur le mieux payé de l'année

Fini, le *playboy* cocaïné et incontrôlable: sur l'année écoulée, Robert Downey Jr. est l'acteur le mieux payé d'Hollywood, et donc du monde, avec un revenu de 75 millions de dollars de juin 2012 à juin 2013. La plus grande majorité des revenus de l'acteur provient de deux films, qui ont chacun dépassé les 1,2 milliard de dollars de bénéfice: *Iron Man 3* et *Avengers*. Robert Downey Jr. est bien parti pour rester dans la tête du classement des acteurs les mieux payés établi par *Forbes*: il a signé pour deux suites d'*Avengers* et le prochain tournage débutera en septembre.

Il est suivi par Channing Tatum avec 60 millions de dollars, mais l'homme le plus *sexy* de l'année selon le magazine *People* profite surtout de son rôle de producteur pour *Magic Mike*. Avec un coût de 7 millions de dollars, le film de Steven Soderbergh a généré 167 millions de recettes. Évidemment, une suite est prévue. Hugh Jackman complète le podium avec 55 millions de dollars de revenus, essentiellement grâce à son rôle de Jean Valjean dans la comédie musicale *Les Misérables*, et pour son prochain retour dans la franchise *X-Men*.

Le reste du classement convoque les habitués des *blockbusters*: Leonardo DiCaprio, Mark Wahlberg ou Denzel Washington. À noter que le



THE WALT DISNEY COMPANY
L'acteur Robert Downey Jr. dans *Iron Man 3*

précédent numéro 1 du classement, Tom Cruise, avec 75 millions de dollars en 2011-2012, retombe cette année à la huitième place, certainement plombé par la révélation par *Vanity Fair* du casting de son épouse par les plus hautes instances de la scientologie.

Libération

Le classement complet

1. Robert Downey Jr.	75 millions de dollars
2. Channing Tatum	60 millions de dollars
3. Hugh Jackman	55 millions de dollars
4. Mark Wahlberg	52 millions de dollars
5. Dwayne Johnson	46 millions de dollars
6. Leonardo DiCaprio	39 millions de dollars
7. Adam Sandler	37 millions de dollars
8. Tom Cruise	35 millions de dollars
9. Denzel Washington	33 millions de dollars
10. Liam Neeson	32 millions de dollars

Gabrielle de la cinéaste Louise Archambault en première à Locarno

Le film québécois *Gabrielle* aura sa première mondiale au Festival du film de Locarno, ont révélé les organisateurs lors du dévoilement mercredi de la cuvée 2013. Deuxième long métrage de Louise

Archambault (*Familia*), *Gabrielle* sera projeté en plein air sur la Piazza Grande de Locarno, qui accueille 8000 spectateurs. En 2011, *Monsieur Lazhar*, de Philippe Falardeau, avait joué du même honneur. Fondé en 1946, le Festival du film de Locarno s'est distingué en se consacrant exclusivement au cinéma d'auteur. L'événement a notamment servi de rampe de lancement au cinéaste québécois Denis Côté.

Le Devoir

Alex Colville en six dates

1920 Naissance à Toronto.
1942 Sa carrière s'amorce dans l'armée, comme artiste militaire. Il documente le débarquement de Normandie.
1951-1953 Première exposition solo en Nouvelle-Écosse, suivie d'une exposition à New York.
1966 Il représente le Canada à la 33^e Biennale de Venise.
1993 Rétrospective au Musée des beaux-arts de l'Ontario en tournée dans quatre autres musées canadiens.
2003 Il est lauréat du Prix du Gouverneur général en arts visuels.

Hydro Québec présente

LE FESTIVAL DE Lanaudière

Le plus grand festival de musique classique au Canada
13 juillet au 11 août 2013

en collaboration avec LA PRESSE

TOUS EN CHOEUR!

Vendredi 19 juillet / 20 h
ORCHESTRE DE CHAMBRE
MUSICI DE MONTRÉAL
CHOEUR FERNAND-LINDSAY

Aidan FERGUSON, mezzo-soprano
Programme: PALMERI, BRITTEN, JENKINS, PIAZZOLLA

Julien PROULX, direction et chef de chœur
CONCERT Joliette

Pour le programme complet: lanaudiere.org 1 800-561-4343

BILLETTS EN VENTE SUR admission

DE PHILADELPHIE À MONACO

GRACE KELLY

Au-delà de l'icône

DU 6 JUIN AU 6 OCTOBRE 2013

MUSÉE MCCORD MUSEE-MCCORD.QC.CA
490, RUE SHERBROOKE OUEST

Photo: L'actrice américaine Grace Kelly, pour le magazine *Life* © The Getty Images/Photo.com

ELLE HOLT RENFREW